

# Thornener Zeitung



Begründet

anno 1760

## Ostdeutsche Zeitung und General-Anzeiger

Erscheint täglich. Bezugspreis vierteljährlich bei Abholung von der Geschäftsstelle 1,80 M., durch Boten oder den Ausgabestellen in Thorn, Mader und Pogorz 1,80 M., durch Boten ins Haus gebracht 2,25 M., bei allen Postanst. 2 M., durch Briefträger 2,42 M.

Schriftleitung und Geschäftsstelle: Seglerstraße 11. Telegr.-Nr.: Thornener Zeitung. — Fernsprecher Nr. 46. Verantwortlicher Schriftleiter: Carl August Müller in Thorn. Druck und Verlag der Buchdruckerei der Thornener Ostdeutschen Zeitung G. m. b. H. Thorn.

Anzeigenpreis: Die halbspaltige Zeile oder deren Raum 15 Pf. Reklamen bis 50 Pf. Anzeigen-Annahme für die abende wöchentliche Nummer bis spätestens 2 Uhr nachmittags in der Geschäftsstelle.

Nr. 257.

Freitag, 2. November

1906.

### Tageschau.

\* Dem Reichstage wird demnächst eine Vorlage über eine Umgestaltung der Pensionsverhältnisse für Reichsbeamte zugehen.

\* Der Bremer Dampfer „Sermann“ wurde in der Nähe von East Goewin von einem Viermaste in den Grund geholt. 23 Mann der Besatzung sind ertrunken.

\* Der König von Sachsen hat bei seiner Abreise von Cannes dem Präsidenten Fallières ein Telegramm gesandt.

\* In Frankreich soll die Todesstrafe abgeschafft werden.

\* Die französische Kavallerie wird vermindert werden.

\* Der englische Kriegsminister hat sich in sehr anerkennender Weise über das deutsche Heer geäußert.

Heber die mit \* bezeichneten Nachrichten findet sich Näheres im Text.

### Die eiserne Kugel.

Den Bagnosträflingen des alten Frankreich, das wir heute nur noch aus den Romanen eines Alexander Dumas und anderer kennen, wurde bei Beginn ihrer meist lebenslänglichen Straftat eine eiserne Kugel an schwerer Kette an das linke Bein geschnitten, besonders gefährlichen Verbrechern bedachte man beide Füße mit diesem Jukat. Darüber sind heute mehr als hundert Jahre vergangen, und wir sind so unendlich human und milde geworden. Wir behandeln unsere Strafgefangenen von Gefängniswegen mit ziemlicher Milde, bauen ihnen Paläste nach sanitären Gutachten, sorgen für ihre Gesundheit und Diät. Aber ein barbarisches Stück Mittelalter, eine Art eiserner Kugel ist geblieben, und diese eiserne Kugel wird von den Sträflingen nicht abgenommen, wenn sie das Gefängnis oder das Zuchthaus verlassen, sondern gerade zu diesem Zeitpunkt hängt man sie ihnen an beide Füße. Wir meinen die Polizeiaufsicht.

Der Verbrecher von Köpenick, dem jeder mit einiger Vernunft begabte Mensch mildernde Umstände zubilligen wird, hat seinen Häschern erzählt, warum er sich eigentlich zu dem kühnen Handstreich auf die Stadtkasse von Köpenick entschloß. Als er, der nur staatlichen und gemeindlichen Kassen sein Räuberinteresse zuwandte, im Februar dieses Jahres aus dem Zuchthaus entlassen worden war, da fand er als tüchtiger Arbeiter gute und einträgliche Beschäftigung. Er hätte ruhig weiterleben, sich auch manchen Genuß gönnen können bei einem Wochenverdienst von 35 Mark. Aber er stand unter Polizeiaufsicht. Sein Arbeitgeber war ein humaner Mann, der ihn gerne behalten hätte, aber es ging nicht. Es ergab sich eben, was sich in hundert und tausend ähnlichen Fällen ereignet hatte: die anderen Arbeiter waren unzufrieden, daß sie mit einem alten Zuchthäusler zusammenarbeiten sollten, und brachten es schließlich dahin, daß der Mann entlassen werden mußte.

Wenn wir nicht irren, hat vor einem Jahr Sudermanns Schauspiel „Stein unter Steinen“ eine lebhafteste Debatte gegen die Polizeiaufsicht veranlaßt. Man ist sich ja auch lange darüber einig, daß die Polizeiaufsicht ein barbarisches Mittel der Ueberwachung von Menschen bildet, die einmal mit dem Gesetz in Konflikt gekommen sind. Ihnen ist das Brandmal aufgedrückt, das sie nicht mehr los werden können. Wer unter Polizeiaufsicht steht, findet selten dauernde Beschäftigung. Er ist ein Ausgestoßener, und die meisten Arbeitgeber werden sich schwer hüten, so einen Menschen in Dienst zu nehmen, ihm einiges Vertrauen zu schenken. Wer auch möchte einen Menschen in seinem Unternehmen dulden, hinter dem fortgesetzt dem Polizei her ist? Bei aller Humanität, die in Arbeitgeberkreisen anzutreffen ist, kann man es keinem zumuten, daß er sich über die öffentliche Meinung hinwegsetzt, die nun einmal gegen den Zuchthäusler ist.

Und wollte wirklich ein Arbeitgeber vorurteilslos einen Mann nicht nach seinen Vorstrafen beurteilen, sondern nach dem, was er in Wirklichkeit zu leisten imstande ist, dann gehen die übrigen Arbeiter nicht mit. Sie wollen

mit einem Zuchthäusler nichts zu tun haben, und drängen ihn hinaus. Das hat sich hundert- und tausendmal ereignet, und wenn die bisherige Handhabung der Polizeiaufsicht wirklich aller Humanität zum Trotz bestehen bleibt, dann wird sich das noch hundert- und tausendmal ereignen. Da hat man Hilfsvereine für entlassene Sträflinge gegründet, denen hohe Juristen präsidieren, aber auf der anderen Seite weist man eben durch die Polizeiaufsicht die entlassenen Sträflinge immer wieder auf die Bahn des Verbrechens. Was soll denn so ein armer Teufel tun, dem einmal das Brandmal der Polizeiaufsicht aufgedrückt ist, und der keine Arbeit und kein Unterkommen findet? Er stiehlt, raubt eben weiter, denn leben muß er doch und will er doch!

Es wäre an der Zeit, daß diese eiserne Kugel, die jeder unter Polizeiaufsicht gestellte entlassene Sträfling für jeden erschütterlich hinter sich her schleift, abgeschafft würde.



Die Einführung des Kronprinzen in die Zivilverwaltung wird am heutigen Donnerstag in feierlicher Weise erfolgen. Der Kaiser selbst wird voraussichtlich die Einführung vornehmen. Auch mehrere Prinzen des königlichen Hauses werden der Feier beiwohnen, so u. a. Prinz Heinrich von Preußen, der zu diesem Zwecke sich von Kiel nach Potsdam begeben hat.

König und Präsident. Der König von Sachsen sandte nach einer telegraphischen Meldung aus Cannes gestern vormittag, vor seiner Abreise, an den Präsidenten der französischen Republik Fallières folgendes Telegramm: „Im Begriff, von dieser schönen Küste zu scheiden, bitte ich Sie, Herr Präsident, für die mir von Ihnen und von der Regierung der Republik während meines Aufenthalts in so reichem Maße erwiesenen Aufmerksamkeiten meinen aufrichtigsten Dank entgegenzunehmen und an meine lebhaft empfundene Sympathie für ihre Person und für die französische Nation zu glauben.“

Angesichts der Krisengerüchte, die mit immer größerer Hartnäckigkeit auftauchen, glaubt die Münchener „Allg. Ztg.“ versichern zu können, daß kein persönliches Moment dafür spricht, diesen Gerüchten diesmal größeren Glauben, als bei früherer Gelegenheit beizumessen. Es wird dazu weiter ausgeführt:

„Fürst Bälou ist, wie übereinstimmend berichtet wird, gestürzt und gekräftigt nach Berlin zurückgekehrt und hat dort wiederholt Buntbezeugungen seines Souveräns empfangen; erst am letzten Sonntag noch hatte sich der Kaiser im Reichskanzlerpalais als Gast angemeldet. Der Kanzler ist also nach wie vor von dem Vertrauen des Monarchen getragen. Und wo sollte sich auf solchem Gebiete ein Grund zum Zurückweichen finden? Die Podolski-Krise ist nahezu zur Lösung. Die äußeren Umstände haben sich derart günstig gestaltet, daß sogar einem Abschied mit dem Schwarzen Adlerorden nichts mehr im Wege zu stehen scheint; auch der Nachfolger für den Vizepräsidenten von Dalmin soll bereits in der Oberpräsidenten der Rheinprovinz Freiherrn v. Schorlemer gefunden sein, einem Manne, der bei den Agrariern und beim Zentrum gleichermaßen eine gute Note im Buch hat. Mit dem Reichstag ist Fürst Bälou bislang immer ohne ernsthafte und nachhaltige Konflikte ausgekommen, und es ist nicht einzusehen, warum sich in der bevorstehenden Tagung in dieser Beziehung irgend etwas ändern sollte. Blicke noch die Polenfrage, die den Fürsten als preußischen Ministerpräsidenten allerdings schon in allernächster Zeit vor folgenschwere Entscheidungen stellen wird. Bei der Gefolgschaft des preußischen Staatsministeriums und angesichts der kompakten nationalen Mehrheit des preußischen Abgeordnetenhauses — die sich nach den letzten Vorgängen im Osten bis in die Reihen der Freisinnigen hinein erstreckt — dürfte auch in der Behandlung dieser Frage nirgends ein Keim für eine Krise zu finden sein.“

Ein Wechsel in der Vertretung des chinesischen Reichs in Berlin erscheint durch einen Trauerfall nicht ausgeschlossen, den der jetzige Gesandte Yang-Tscheng zu beklagen hat. Vor kurzem ist ihm seine Mutter durch den Tod entzogen worden. Gemäß der chinesischen Sitte zog sich der Gesandte sofort nach Eintreffen der Trauerbotschaft von allen Geschäften zurück, und da diese Sitte ferner vorschreibt, daß ein vom Verlust seines Vaters oder seiner

Mutter betroffener Sohn alle öffentlichen Ämter niederlege, so ist mit der Möglichkeit zu rechnen, daß Yang-Tscheng von seinem Berliner Posten zurücktritt. Der Gesandte, der unsere Sprache in Wort und Schrift völlig beherrscht, hatte sein Land zuvor in Wien vertreten, von wo er erst vor wenigen Monaten nach Berlin versetzt wurde. In Wien ist bekanntlich ein Sohn Li-Hung-Tschangs sein Nachfolger geworden.

Zur Ostmarkenpolitik der preussischen Regierung hat der Hauptvorstand des Deutschen Ostmarkenvereins seine Zustimmung in einer Resolution ausgesprochen, in der er die Erwartung ausdrückt, „daß die königliche Regierung fest auf dem Boden ihrer bisher in den Ostmarken verfolgten wohlwollenden Schulpolitik verharren und sich durch die mit allen Mitteln der Verhütung arbeitende Tätigkeit der polnischen Agitatoren in ihrer Haltung nicht beirren lassen werde.“

Ein neues Reichsbeamtenpensionsgesetz. Die „Kölnische Zeitung“ meldet aus Berlin: Es ist als unabweisbare Forderung von allen Seiten anerkannt worden, daß, nachdem nunmehr die Pensionsbestimmungen für die Angehörigen des Heeres und der Marine günstiger geworden sind, auch den übrigen Reichsbeamten entsprechende Vergünstigungen zuteil werden. Wie wir hören, beschäftigt sich die Reichsregierung mit der Lösung dieser Frage schon seit geraumer Zeit, und es scheint nicht unmöglich, daß dem Reichstage schon in der bevorstehenden Tagung eine dahingehende Gesetzesvorlage vermutlich als Novelle zum Reichsbeamtenpensionsgesetz gemacht werden wird. Wenn man der Verbesserung der Pensionsbestimmungen keine rückwirkende Kraft gibt, ein Verlangen, an dem nur zu leicht derartige Pensionsverbesserungen von vornherein scheitern, werden zunächst keine großen Summen in Anspruch genommen werden. Es wird dann auch die müßliche Finanzlage des Reiches bei der Verabschiedung einer derartigen Vorlage, welche die in dem letzten Jahre eingetretene Verteuerung der allgemeinen Lebenshaltung doppelt wünschenswert macht, nicht ausschlaggebend werden.

Die Kolonien im Reichshaushaltsplan. Die Fortsetzung der Bahn Lüderichsbucht-Kubub bis nach Keetmanshoop soll, wie die „Köln. Ztg.“ mitteilt, nicht im Jahresetat, sondern in Form eines Nachtrags- oder Ergänzungsetats beim Reichstag gleich beim Beginn der Tagung angefordert werden. — Die für Kiautschou weiter projektierten Hafenanlagen werden der „Voss. Ztg.“ zufolge nach dem neuen Etatsvoranschlag zunächst noch die Summe von 5 190 000 Mk beanspruchen.

Gegen die Fleishteuerung haben nach der „Nordh. Ztg.“ Magistrat und Stadtvorordnete zu Nordhausen eine Petition an den Reichskanzler zu richten beschlossen, in der dem obersten Beamten erneut die dringende Bitte unterbreitet wird, eine Milderung der schier unerträglichen Verhältnisse durch Öffnung der Grenzen für die Einfuhr gesunden Schlachtviehs und Fleisches herbeiführen zu wollen. — Die nächste Dresdener Stadtvorordnetensitzung wird der Antrag beschäftigen, angesichts der Preissteigerung der Lebensmittel, besonders des Fleisches, sämtlichen städtischen Beamten Angestellten und Arbeitern Teuerungszulagen zu gewähren. — Die Nationalliberalen Wahlvereine des Kreises Saarbrücken haben eine Resolution angenommen, in der die Erwartung ausgesprochen wird, daß die nationalliberale Fraktion alles aufbieten werde, die Regierung zu veranlassen, schleunigst Mittel zur Abhilfe oder Vinderung zu ergreifen. Als wirksamstes Mittel würde eine erweiterte Öffnung der Grenzen für die Fleisch- und Vieheinfuhr unter Beobachtung der Schutzvorschriften gegen die Einschleppung von Seuchen und Krankheiten ins Auge zu fassen sein. — Die rheinische Landwirtschaftskammer hat es in ihrer jüngsten Vorstandssitzung für angängig erklärt, daß von Holland wöchentlich 1000 bis 1500 Schweine unter den nötigen Vorichtsmaßnahmen eingeführt würden. Zu dem Beschluß be-

merkt die „Kölnische Volkszeitung“: „Wenn sachkundige Vertreter vorwiegend ländlicher Wahlkreise im Verein mit der gesetzlichen Organisation der Landwirtschaft der Ansicht sind, daß positive Maßnahmen zur Vinderung der Fleishteuerung nötig sind, dann wird die Regierung nicht länger zögern können.“

Als Beweis für die Demoralisation der polnischen Schulkinder durch den Schulstreik gibt die „Germania“ folgende Sätze aus dem Briefe einer Lehrperson wieder: „Alle Klassen, besonders die der Mädchen, peinigen ihre Lehrer auf das äußerste. Ich habe in der Klasse N. Unterricht zu erteilen. Die Mädchen sitzen ruhig, haben den Mund fest verschlossen, und dabei werden fortwährend polnische Melodien gesummt, zuweilen sogar zweistimmig. Ich mahnte und drohte; die Folge war, daß während der letzten halben Stunde der Spektakel ärger als je losging. Es läßt sich auch sehr schwer feststellen, wer der oder die Täter sind; achtet man auf die eine Seite, kommt das Gekomme von der anderen und so weiter. Und das Beste ist dieses: Wenn die Kinder ihre Lehrer in der Schule bis auf das Blut geärgert und deren Geduld auf die heißeste Probe gestellt haben, gehen sie auf den Kirchplatz zu dem Missionskreuze und beten hier eine Stunde lang — während draußen vor dem Gitter zahlreiche Zuschauer stehen, die Verwünschungen und Flüche gegen die Lehrpersonen ausstoßen und dann die Gebete der Kinder begleiten.“ — Selbst die „Germ.“ ist objektiv genug, zuzugestehen, daß diese traurigen Zustände auf die religiösen Verhältnisse in Polen ein recht bedenkliches Licht werfen.

Zur Puttkamer-Affäre. Der mit der Untersuchung gegen den Gouverneur von Puttkamer betraute Kammergerichtsrat Strähler, welcher in Kamerun wichtige Zeugen vernommen hat, wird am 31. Oktober wieder in Berlin eintreffen.

Zu dem Gesetzentwurf über die Rechtsfähigkeit der Berufsvereine, der schon im vorigen Frühjahr fertig gestellt sein soll, dem Reichstag aber nicht mehr zugegangen ist, erzählt die „Germania“, daß die verbündeten Regierungen sich dahin entschieden haben, die Frage der zivilrechtlichen Haftbarkeit für die infolge von Streiks entstandenen Schäden in dem Gesetz unberührt zu lassen, so daß hier nur die allgemein rechtlichen Bestimmungen zur Anwendung gelangen können. Danach hat man also darauf verzichtet, ausdrücklich auszusprechen, daß die Berufsvereine bzw. ihre Vorstände für den Schaden haftbar sind, den ein Unternehmer durch einen von einem Berufsverein eingeleiteten Streik erleidet.

Ein preussischer Ausschuss für Frauenstimmrecht hat sich in Berlin konstituiert, mit der Aufgabe, die Frauen Preußens zu gemeinsamer politischer Arbeit anzuregen. Die nächsten Arbeiten des Ausschusses sind Bildung eines parlamentarischen Komitees, Veranstaltung von öffentlichen Vorträgen und Diskussionsabenden, Aufklärung der Frauen über die bestehenden preussischen Gesetze und die dem Landtage vorliegenden Entwürfe.

Der preussisch-braunschweigische Lotterievertrag. Die Ratifikationsurkunden zu dem von Preußen und Braunschweig zur Regelung der Lotterieverhältnisse am 10. Mai d. J. geschlossenen Staatsverträge wurden gestern ausgetauscht.

Die Firma Wörmann versendet dieser Tage an den Bundesrat und den Reichstag eine ausführliche Darstellung ihrer Geschäftsbeziehungen zum Reichskolonialamt und über die Verträge wegen der Frachtenbeförderung, um zu beweisen, daß alle Anschuldigungen wegen übermäßiger Gewinne oder Uebervorteilungen unbegründet seien. Nicht geäußert wird, daß Gewinne erzielt sind, doch nicht annähernd in dem dargestellten Umfange.

Ein sozialdemokratischer Kriegerverein. Wie der „Bayerische Kurier“ meldet, hat das Präsidium des Bayerischen Veteranen-, Krieger- und Kampfgenossenbundes den Kriegerverein von Niederauerbach bei Zweibrücken aus dem Bunde gestrichen. Dieser Verein besteht aber, nach der sozialdemokratischen „Pfalz.“



Post", in der Mehrheit aus Sozialdemokraten und hat auch einen sozialdemokratischen Vorstand. Während sonst die Sozialdemokratie von den Kriegervereinen nichts wissen will, erkennt die „Pfalz-Post“ jetzt den sozialdemokratischen Verein von Niederauerbach an. Hier handelt es sich um eine Ausnahme, um einen Kriegerverein, der „bewiesen habe, daß er nicht mehr den afterpatriotischen Dufel (!) dulden wolle. Einem solchen Kriegerverein sei als Gegengewicht gegen den blöden Hurrapatriotismus (!) die volle Berechtigung zuzuerkennen. Es sei zu hoffen, daß es ihm gelingen möge, nicht nur sich selbst zu halten, sondern auch möglichst viele Nachahmer zu finden.“



**Eine interessante Reichsrats-Sitzung.** Im österreichischen Reichsrat stellten am Dienstag Schönerer, Stein und Genossen folgenden Dringlichkeitsantrag: „Es sei dem Kaiser von Oesterreich eine ehrerbietige Adresse zu unterbreiten, in der die Bitte gestellt wird, die in der Hofburg in Wien in Verwahrung befindlichen Reichskleinodien, die jahrhundertlang die Macht und Größe des heiligen römischen Reichs deutscher Nation verkörpert haben, den derzeit berufenen Vertretern des deutschen Gesamtvolkes, dem Deutschen Kaiser und seinem Bundesrat, zur Verwahrung in Berlin zur Verfügung zu stellen.“ Der Antrag fand natürlich nicht die erforderliche Unterstützung, eine Konstatierung, über die im Hause mit lebhaften Bravourufen quittiert wurde. Gereizt durch diese Kundgebung, wandte sich nun Stein zur Linken und erklärte prophetisch, er werde diese Angelegenheit doch noch zur Sprache bringen. Nun rief der Abgeordnete Malik die Titulatur: „Feige Hunde!“ in den Saal, worauf Stein schlagfertig mit: „Schwarzgelbe Mameluken!“ erwiderte. Nach diesen Zwischenfällen gedachte der Reichsrat sich seiner Tagesordnung zuzuwenden. Die tschechischen Radikalen hatten aber mehrere Dringlichkeitsanträge eingebracht, um die Wahlreform zu obstruieren. Ein solcher Antrag lautet: „Die Regierung möge dafür sorgen, daß ein Fall wie der des falschen Hauptmanns von Köpenick sich nicht auch in Oesterreich ereigne.“

**Der neue österreichisch-ungarische Minister des Auswärtigen, Frhr. v. Aehrenthal,** hat am Dienstag seine Antrittsvisite in Budapest gemacht. Er konferierte über zwei Stunden mit dem Ministerpräsidenten Welerle und nahm dann an einem Diner, das dieser ihm zu Ehren gab, teil. Nach Blättermeldungen ergab die Besprechung eine vollständige Uebereinstimmung zwischen den beiden Ministern in auswärtigen Fragen.

**Eine große italienische Militärvorlage** ist schon seit Monaten angekündigt. Das Blatt „Popolo Romano“ erklärt zwar die Nachricht, daß der Ministerrat eine außerordentliche Ausgabe von 270 Millionen Lire zu militärischen Zwecken beschloßen habe, für falsch, allein nach den Erklärungen des Kriegsministers, die dieser neulich einem Interviewer gegeben hat, steht es außer Zweifel, daß die Kosten der neuen Rüstungen nicht weit hinter der angegebenen Summe zurückbleiben.

**Ab Abschaffung der Todesstrafe in Frankreich.** Der Justizminister Guont-Dessaigne legte am Dienstag einen Gesetzentwurf betreffend Abschaffung der Todesstrafe vor, der vom Ministerrat genehmigt wurde und am nächsten Montag der Kammer unterbreitet werden wird.

**Eine Verminderung der Kavallerie** will das französische Kriegsministerium eintreten lassen. Wie das „Echo de Paris“ meldet, hat der Generalstabschef Brun einen von dem früheren Kriegsminister Etienne gebilligten Entwurf ausgearbeitet, nach dem zwei Regimenter afrikanischer berittener Jäger und sechs Kürassierregimenter aufgelöst werden sollen. Die hierdurch erzielten Ersparnisse sollen zur Beschaffung schwerer Geschütze, sowie zur Vermehrung der Infanterie verwendet werden.

**Die Trennung von Kirche und Staat** soll nunmehr auch in der Schweiz betrieben werden. Aus Neuenburg wird der „Köln. Ztg.“ gemeldet, daß auf Antrag eines Kantonausschusses neuerdings die Volksinitiative eingeleitet worden ist, um durch eine Verfassungsänderung die Trennung von Kirche und Staat zu verlangen.

**Der König von Rumänien** soll nach Meldungen Wiener Blätter sehr ernst an Diabetes und Arterienverkalkung erkrankt sein.

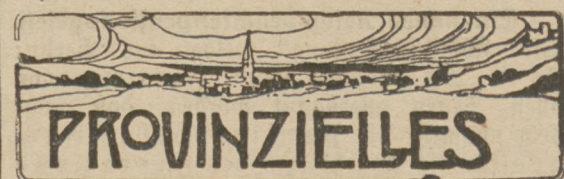
**Aus Marokko** meldet die „Agence Havas“: Rajuli nötigte die marokkanischen Vornehmen und Beamten von Arzila, ein gemeinsames Schreiben an den Sultan zu unterzeichnen, in welchem sie ihn dringend bitten, Rajuli umgehend zum Pascha von Stadt und Provinz zu ernennen. In Arzila herrscht völlige Ruhe. — Der französische Kreu-

zer „Jeanne d'Arc“ ist am Dienstag in Tanger eingetroffen. Im französischen Ministerrat brachte Kriegsminister Picquart am Dienstag ein ihm vom General Liauten zugewandenes Telegramm zur Kenntnis, wonach die Lage an der marokkanischen Grenze sich gebessert hat.

**\* Zum angeblichen Attentat auf den Sultan** wird weiter aus Konstantinopel gemeldet: Die Gerüchte von einem geplanten Attentat werden jetzt darin erweitert, daß angebliche bulgarische Anarchisten den Sultan mit seinem Gefolge am 15. Ramadan in die Luft zu sprengen beabsichtigten. Der äußere Hafen zwischen Besiktasch und dem alten Serail, die vom Sultan zu passierende Wasserstraße, wird bereits von jetzt ab von einer großen Anzahl von Barkassen und ähnlichen Fahrzeugen abgesucht und beobachtet. Nedjib-Pascha Melhame, der diesen Anschlag entdeckt haben will, machte Besuche in mehreren Boiskaffen.

**\* Die Philippinos sollen sich ein Parlament wählen.** Gemäß seiner im Jahre 1904 unter der Bedingung, daß zwei Jahre hindurch auf den Philippinen gute Ordnung gehalten werde, gegebenen Zusage wird Präsident Roosevelt, wie aus Washington amtlich gemeldet wird, am 27. März der Philippinen-Kommission Anweisung erteilen, die all-gemeinen Wahlen auszusprechen für die Delegierten zu der ersten parlamentarischen Versammlung auf den Philippinen, welche die nämlichen gesetzgeberischen Befugnisse, wie sie jetzt der Kommission zukamen, ausüben soll. Die Wahlen sollen in allen Bezirken des Archipels stattfinden, die nicht von den Moros und sonstigen nichtchristlichen Eingeborenenstämmen bewohnt sind.

**\* Der Schah von Persien** hat den Professor Damsch-Göttingen und Dr. Rosenbach an der Berliner Charité zu einer Konsultation berufen.



**Culm-Thorn-Briesener Kreisgrenze, 31. Oktober.** Beim Getreidedrehen bei dem Besitzer Skhineck in Dombrowken geriet der fünfzehnjährige Knacht Solinski mit seinen Kleidern zwischen die Klauen des Rofwerks. Hierdurch wurde ihm ein Arm und ein Bein mehrfach gebrochen. Der Verunglückte wurde sofort nach dem Krankenhaus zu Culm gebracht.

**Braubenz, 31. Oktober.** Sonntag abend kam es in der Nähe des Erzerzierplatzes an der Kaserne der Jäger zu Pferde zu einem Zusammenstoß zwischen Militär und Zivil, wobei Militär der angreifende Teil gewesen sein soll. Ein Zivilist wurde von einem Soldaten durch Messerstiche verletzt. Eine Untersuchung über diesen bedauerlichen Vorfall ist sofort eingeleitet.

**Schweh, 31. Oktober.** Die Erlaubnis zum Betriebe einer Apotheke in Mariendorf bei Berlin hat Apotheker Lippold der Verwalter der hiesigen Kaiserapotheke, nach Rückgabe der Erlaubnis in Spandau erhalten.

**Briesen, 31. Oktober.** Der Kreistag wählte am Dienstag an Stelle des wegziehenden Herrn Richter-Pfeilsdorf den Domänenpächter Steinbart-Dr. Lanke zum Kreisdeputierten, Rittergutsbesitzer Körner-Hofleben zum Kreisaußschußmitglied, Rittergutsbesitzer Mathies-Nielub zum Kreisverordneten. Die geplanten Erweiterungsbauten auf dem Stadtbahnhofe Briesen mit 18000 Mark Kosten wurden genehmigt, ebenso der auf 62 400 Mark veranschlagte Ausbau der 3520 Meter langen Straße von Hohenkirch nach Kl. Brudzaw. Die Gemeinde Hohenkirch soll 5000 Mk. und die Provinz 17 600 Mk. Beihilfe gewähren. Dann genehmigte der Kreistag die neue Hundesteuerordnung, nach der für den Hund 2 Mark zu zahlen sind. Ferner wurde die Erhebung einer Kreisumsatzsteuer von 1 Prozent und einer Schankerlaubnissteuer beschlossen. Letztere Steuer beträgt bei Erlangung der Erlaubnis zum Betriebe einer neuen Gastwirtschaft usw. das Dreifache, bei Uebnahme einer schon bestehenden Wirtschaft oder eines Kleinhandels das Zehnfache der Betriebssteuer.

**König, 31. Oktober.** Die Stadtverordneten bewilligten den städtischen Beamten höhere Gehälter. Vom 1. April 1907 ab werden die Steigerungsstufen alle drei Jahre (in 18 Jahren wird das Höchstgehalt erreicht) bei der 1. Beamtenklasse von 150 auf 200 Mark, bei der 2. Beamtenklasse (Assistenten, Registratoren) von 100 auf 150 Mark und bei den Unterbeamten von 75 auf 100 Mark erhöht. Das Gehalt des Stadthauptkassenrendanten steigt von 4200 auf 4500 Mark. Einem neuen Bauplan für die Bismarckstraße und Bahnhofstraße sowie für das angrenzende Gelände wurde zugestimmt. Man erwartet dort anscheinend ein ganz neues Stadtviertel.

**Riesenburg, 31. Oktober.** Ein Schade-neuer legte in der Nacht zu Dienstag Wohnhaus und Wirtschaftsgebäude des Besitzers Gustav Blank in Abbau Gunthen in Asche. Nur die Pferde wurden geborgen, sonst

ist alles Vieh, darunter 8 wertvolle Milchschafe und mehrere Bullen, ferner Möbel, Geräte, Wagen, Futtermittel und Getreidevorräte verbrannt.

**St. Enlau, 31. Oktober.** Für Herrn Amtsrichter Fischer, der nach Charlottenburg versetzt ist, wurde in einer besonderen Ersatzwahl Herr Gymnasialdirektor Banske zum Mitglied im Gemeinderat gewählt.

**Stuhm, 31. Oktober.** In der Plonszowischen Zwangsversteigerung hat der Rentier Hermann Müller in Heidmühl das in Nikolaiken Ostpr. gelegene Wohnhaus für 11 700 Mark gekauft.

**Elbing, 31. Okt.** Verbrüht hat sich in einem Tegel kochenden Wassers ein fünf-jähriges Mädchen des Gastwirts K. in Lupushorst. Das Dienstmädchen des K. nahm einen Tegel aus dem Ofen und stellte ihn auf die Erde. In diesem Augenblick kam das Kind herbeigelaufen und setzte sich gerade in den Tegel hinein. Die Verletzungen waren so schwer, daß das Kind in der Nacht zu Montag verstorben ist. — Infolge Spiels mit Streichhölzern ist das Kind des Arbeiters Tolksdorf verbrannt. Der dreijährige Knabe der Familie L. machte sich während der Abwesenheit der Mutter mit den Streichhölzern zu schaffen, steckte eins nach dem andern an und warf sie weg. Dabei fiel eins der brennenden Hölzchen in die Wiege, wo der jüngste, 3/4 Jahre alte Knabe lag. Im Nu standen Hemdchen und Jackchen des Kindes in hellen Flammen. Auf das Geschrei eilte die Mutter hinzu und riß den Kleinen aus der brennenden Wiege. Er hatte jedoch so schwere Brandwunden davongetragen, daß er trotz ärztlicher Hilfe verstorben ist.

**Danzig, 31. Oktober.** Heute nacht vergiftete sich der 28jährige Kommiss Domnik aus Königsberg. Der Lebensmüde verstarb auf dem Transport nach dem Lazarett. Barmittel fand man nicht bei ihm, nur einen Brief, der an seine Braut gerichtet war. Die Leiche wurde beklagend.

**Danzig, 31. Oktober.** Herr Dr. Heingel hat seine in Zoppot, Seefstraße 21 belegene Adler-Apotheke an Herrn Apotheker Königsfeld aus Berlin verkauft. Die Uebnahme soll am 15. November erfolgen.

**Zoppot, 31. Oktober.** Des betrügerischen Bankrotts beschuldigt wird der bisherige Besitzer des Dissefanatoriums Hugo Johanning. In der am Sonnabend stattgefundenen Gläubigerversammlung wurde von den Gläubigern ein Antrag auf Verhaftung wegen betrügerischen Bankrotts, Verbrennung von Geschäftsbüchern und Hinterziehung von Teilen der Konkursmasse gestellt. Johanning ist inzwischen mehrfach gerichtlich vernommen worden. Von seiner Inhaftnahme wurde abgesehen, da er nicht als fluchtverdächtig gilt. — Das Rittergut Turau bei Gardinen ist an Herrn Rentier Allan-Zoppot für 300 000 Mark verkauft worden.

**Berent, 30. Oktober.** In der gestrigen Sitzung der Stadtverordneten wurde der Rathsherr M. Kallmann in sein neues Amt durch Herrn Bürgermeister Partikel eingeführt. Zum stellv. Vorsteher wurde Herr Oberlehrer Bachhaus, zum Rathsherrn der Färbereibesitzer Podelh gewählt.

**Allenstein, 31. Oktober.** Der alte katholische Friedhof ist von den Vertretungen der katholischen Kirchengemeinde an den Friseur Sikorski für 110 000 M. verkauft. Der Friedhof, auf dem 1873 die letzte Beerdigung erfolgte, liegt im verkehrsreichsten Teile der Stadt und eignet sich als Bauplatz für große Geschäfts- und Wohnhäuser. Der Kaufvertrag liegt zurzeit dem Domkapitel in Frauenburg zur Genehmigung vor.

**Christburg, 31. Oktober.** Ein Opfer seines Berufs ist der Bremser Kiehl aus Gildenboden geworden. In voriger Woche stürzte K. von einem rangierenden Zuge auf der Station Gr. Waplik, wobei ihm ein Fuß abgefahren wurde. An den Folgen dieses Unfalles ist K. jetzt im Christburger Krankenhaus verstorben. — In der Nacht zu Sonntag sind auf der Besitzung des Gastwirts Kaminsky in Parpahren Gastkall und Scheune niedergebrannt. 3 Kälber, 2 Pferde, Federvieh und mehrere Schweine blieben in den Flammen.

**Braunsberg, 31. Oktober.** Wegen Sittlichkeitsverbrechens verurteilte am Dienstag die Strafkammer den 17 Jahre alten Schneiderlehrling Gustav Hafensbusch aus Braunsberg zu 3 Monaten Gefängnis, unter Berücksichtigung seines jugendlichen Alters und des von ihm abgegebenen Geständnisses.

**Ostero, 30. Oktober.** In der gestrigen Stadtverordneten-sitzung kam wieder die Angelegenheit wegen der dem besoldeten Beigeordneten zu überweisenden Dienstgeschäfte zur Sprache. Die Stadtverordneten wollten dem Beigeordneten die Amtsanwaltschaft und die Polizeigeschäfte übertragen. Bürgermeister Elwenpoeck ist dazu nicht bereit und wird die Zustimmung des Regierungspräsidenten einholen. Das Fehlen der Magistratsmitglieder in ihren letzten Sitzungen hat die Stadtverordnetenversammlung verdroffen. Deshalb verlangte sie, ge-

stügt auf § 38 der Städteordnung, die Anwesenheit von Abgeordneten des Magistrats. Der Magistrat wendet u. a. ein, daß die späten Sitzungsfunden, oft von 8 bis 12 Uhr Mitternacht, das Fehlen seiner Mitglieder rechtfertigen, und die Abhaltung der Sitzungen in den Nachmittagsstunden auf regere Teilnahme zu rechnen hätte.

**Endtkuhnen, 31. Oktober.** Wegen Verleitung zum Meineide verurteilte die Strafkammer in Stallupönen den Lehrer Karl Wauschkun aus Kermuschönen, der mit einer Besitzerfrau ein Verhältnis suchte und ihr nachstellte, zu einem Jahre Zuchthaus und zu zwei Jahren Ehrverlust bei sofortiger Verhaftung wegen Fluchtverdachts. — Das Fest der diamantenen Hochzeit beging heute in großer geistiger und körperlicher Frische das Rentier Gustav Bragensche Ehepaar in Skarullen im Alter von 85 und 83 Jahren.

**Königsberg, 31. Oktober.** Am 4. September hatte der zweite Vorman der Rettungsstation Schwarjort, Johann Klamm, gemeinsam mit vier der Station zugeteilten Fischern in einem offenen Boot zwei Schiffbrüchige, einen Schiffer aus Breiholz und einen Matrosen aus Königsberg, die sich auf dem in der Ostsee kieloben treibenden Wrack „Anna Rebecka“ befanden, in gänzlich erschöpftem Zustande vom Tode des Ertrinkens gerettet. Auf Befehl des Kaisers ist nunmehr den Rettern für ihr tatkräftiges und mutiges Verhalten bei diesem Rettungswerke von dem Oberpräsidenten der Provinz Ostpreußen eine öffentliche Belobigung erteilt worden.

**Hohenfalsa, 31. Oktober.** Sonntag nacht sind in der dritten Stadtschule eine Anzahl Fenster Scheiben, hauptsächlich im Amtszimmer des Rektors, durch Steinwürfe zertrümmert worden. Außerdem ist noch ein etwa 15 Meter langer Zaun am Schulhofe umgeworfen worden. Zwei halbwüchsige Bur-schen sind als der Heldenat verdächtig von der Polizei ermittelt worden. Verschiedene Lehrer haben Drohbriefe erhalten.

**Rakel, 30. Okt.** Tödllich verunglückt ist in der Zuckerfabrik der Arbeiter Schmidt aus Ludwikowo. Er wollte die Deichsel eines am Rübenschnitten stehenden Wagens zur Seite schieben, um für ein mit Rüben beladenes Fuhrwerk zur Einfahrt auf die Tenne Platz zu schaffen. Hierbei fachte ein Rad des einfahrenden Fuhrwerks die Deichsel und drückte mit dieser den Schmidt so stark an die Wand, daß er schwere innere Verletzungen erlitten haben muß, denn der Tod trat sofort ein.

**Wongrowitz, 31. Oktober.** Ueber das Vermögen des Bahnhofrestaureurs Max Schmidke in Ellenau ist der Konkurs eröffnet worden.

**Ostrowo, 30. Oktober.** Bei der Probefahrt auf der Strecke Ostrowo-Skalmierznce entgleiste unmittelbar vor der Endstation die Lokomotive des Schnellzuges, ohne jedoch wesentlichen Schaden anzurichten.



Thorn, den 1. November.

— **Personalien aus dem Landkreise.** Die Rätner Robert Zellmann und Bulinski aus Ottowitz sind als Schulvorsteher für den Schulverband Birkau bestätigt worden. — Als Waisenrat für den Gutsbezirk Turzno ist der Gutsrentant Janicki in Turzno verpflichtet. — Ernannt sind: der Besitzer und Gemeindevorsteher Treps zu Schönwalde zum Amtsvorsteher des Amtsbezirks Schönwalde, der Ritterguts-pächter Richter zu Gut Biskupitz zum Amtsvorsteher des Amtsbezirks Luben, der Besitzer und Gemeindevorsteher Fuchs zu Bilschön zum Amtsvorsteher des Amtsbezirks Bilschön; die Verwaltung des Amtsbezirks „Drewnogebiet“ wird bis zum 1. April 1907 dem Amtsvorsteher Hellwig zu Leibitz übertragen werden. — Die Ortsaufsicht über die Schule zu Gostgau ist dem Kreisschulinspektor Pröhl in Culmsee einzuweisen, und die Ortsaufsicht über die Schulen in Dt. Rogau und Gr. Rogau ist dem Pfarrer Leng in Gramschin übertragen. Der bisherige Orts-schulinspektor, Pfarrer Wolter in Gostgau, ist infolge seiner Verlegung von diesem Amte entbunden worden.

— **Personalien bei der Militärverwaltung.** Dr. Bernhold, Kriegsgerichtsrat bei der 33. Division, ist zur 35. Division versetzt; Beuge, Oberveterinär, bisher in der Schutztruppe für Südwestafrika, im Ulanen-Regiment Nr. 4 wieder angestellt; Pütter, Intendantur-Sekretär von der Intendantur des 18. Armeekorps, zu der des 17. Armeekorps versetzt.

— **Die staatlichen Schullehrerseminare** der preussischen Monarchie waren am 1. Mai d. Js. von 12 154 Zöglingen besetzt. Darunter waren 5816 Interne, und zwar 3983 evangelische und 1833 katholische, sowie 6338 Externe, und zwar 4214 evangelische und 2124 katholische. Die staatlichen Lehrerinnen-seminare waren von 1458 Zöglingen besetzt. Davon waren 484 Interne, und zwar 276 evangelisch, 208 katholisch, und 974 Externe, davon 391 evangelisch, 570 katholisch und 13 jüdisch. An den außerordentlichen Seminarnebenkursen nahmen zu dem angegebenen Termine 1062 Zöglinge teil, und zwar 49 evangelische Interne und 1013 Externe, wovon 838 evangelisch und 175 katholisch waren. Die Frequenz der Präparandenanstalten stellte sich auf 17 492.



Davon waren 1509 Interne, und zwar 1369 evangelisch, 140 katholisch, 15 983 Externe, wovon 10 332 evangelisch und 5651 katholisch waren. An den außerordentlichen Präparandenkursen nahmen 3007 Zöglinge teil, wovon 28 evangelische Interne und 2979 Externe waren; von den letzteren waren 1606 evangelisch und 2979 katholisch.

**Kollekte.** Am Reformationsfest, Sonntag, den 4. November, wird in allen evangelischen Kirchen Westpreußens eine Sammlung zum Besten des Westpreussischen Hauptvereins der Deutschen Lutherstiftung gehalten werden.

**Die Gültigkeitsdauer der zusammenstellbaren Fahrscheine** wird bekanntlich vom 1. November ab erhöht und zwar festgesetzt auf 60 Tage bei Reisen von 600—3000 Km., auf 90 Tage bei Reisen von 3001—5000 Km. und auf 120 Tage bei Reisen von mehr als 5000 Km.

**Wohnungsgeldzuschuß.** Infolge der Erhöhung des Wohnungsgeldzuschusses der Unterbeamten ist der bei Pensionierungen zugrunde zu legende Durchschnittssatz des Wohnungsgeldzuschusses von 126 auf 189 Mk. erhöht worden.

**Zur Frage, wer den Frachtkundenstempel zu tragen hat,** beschloß der Verein deutscher Großhändler in Dünge- und Futtermitteln auf seiner Versammlung zu Hamburg am 27. Oktober, durch Prozeß ein Urteil der obersten Instanz herbeizuführen.

**Eine Bollstung der Anstaltungs-kommission** ist für den 8. und 9. November in Posen anberaumt worden.

**Rechtsgrundzüge des Oberverwaltungsgerichts betr. Schulbaulast.** Das preussische Kultusministerium bringt am 1. Urteil zur öffentlichen Kenntnis, das das Oberverwaltungsgericht in bezug auf die Schulbaulast gefällt hat. Darnach umfaßt letztere auch die Pflicht, an Stelle der Lehrer-Dienstwohnung die erforderlichen Räume während der Bauzeit zu beschaffen. Wo dem Lehrer schulverfassungsmäßig freie Dienstwohnung zu gewähren ist, tritt, im Falle eine solche nicht gegeben wird, an deren Stelle der gleichwertige Ersatz der als Miete aufgewendeten Kosten, nicht etwa Mietsentschädigung nach dem Lehrerbefoldungsgesetz.

**Die Jagd im Monat November** erstreckt sich auf den Abschluß folgender Wildarten: Männliches Rot- und Damwild, weibliches Damwild, sowie Kälber von Rot- und Damwild, Rehbocke, weibliches Rehwild, Dachs, Biber, Hasen, Birk-, Hasel- und Fasanen-Hähne, Birk-, Hasel- und Fasanenhennen, Rebhühner, Wacheln, schottische Moorhühner, wilde Enten, Schnepfen, Drosseln (Krametsvögel), Trappen, wilde Schwäne, Kraniche, Brachvögel, Wachtelvögel und alle anderen jagdbaren Sumpfs- und Wasservögel mit Ausnahme der wilden Gänse.

**Reformationsfest.** Schon lange wies der Viktoriaaal nicht so viel Besucher auf wie gestern bei der Reformationsfeier des Evangelischen Bundes. Der große Saal war bis auf das letzte Plätzchen gefüllt, viele mußten unverrichteter Sache umkehren. Die Feier wurde durch eine Begrüßungsansprache des Vorsitzenden Herrn Oberlehrer Sich eröffnet. Nach dem gemeinschaftlichen Gesänge des Liedes „Wir treten zum Beten“ hielt Herr Pfarrer Gerlach-Schleusenau-Bromberg die Festrede, der er das Thema „Luther, das mahnende Gewissen des deutsch-evangelischen Volkes“ zugrunde legte. Redner gab zunächst bekannte interessante Einzelheiten aus der Jugendzeit des großen Reformators wieder. Ergreifend war die Schilderung von dem stets erfolglosen Bemühen des nach innerer Befriedigung lachenden Mannes. Weder die den Seelenfrieden versprechenden Klostermauern, noch die ernststen Bußübungen konnten den frommen Mönch befriedigen. Durch seinen Freund Professor Staupitz wurde ihm ein neuer Weg gewiesen, der zum Herzensfrieden führt, der Glaube an den Heiland, der die Schuld der Menschen getragen hat. Durch das Studium der Bibel erlangte er die Erkenntnis von der Rechtfertigung des Menschen vor Gott durch den Glauben an Christus. Luthers Bestreben war es nun, die Wahrheit der Bibel weiten Kreisen zugänglich zu machen. Er ließ sich nicht vergrößern, die Bibel aus dem Urtext in die deutsche Sprache zu überführen und ihr somit eine weite Verbreitung anzubahnen. Gerade dieses Werk ist eine Wohltat für das deutsche Volk gewesen; durch die deutsche Sprache wurde auch die deutsche Einheit gefördert. Die Einführung des Schulzwanges haben wir gleichfalls Luther zu verdanken. Seine richtige Ansicht über die Ehe hat Luther durch ein musterhaftes Familienleben zum Ausdruck gebracht. Luther hat sein Vaterland lieb gehabt. Unser Kaiser hat ihn mit Recht den deutschen Mann unseres Volkes genannt. Das Leben des großen Mannes war ein Beispiel dafür, daß wahrer evangelischer Glaube zu evangelischer Freiheit führt und uns in die rechte Stellung zu Gott und zu unseren Mitmenschen bringt. Ohne Menschenfurcht, getrieben von Wahrheitsliebe wagte er es, durch das Anschlagen der 95 Thesen an die Schloßkirche zu Wittenberg gegen die von ihm erkannten Unlauterkeiten anzukämpfen. Sein Werk wird nie vergessen

werden. Für unsere Zeit brauchen wir ein mahnendes Gewissen. Es scheint oft, als hätten die Protestanten die Werkschätzung für ihren Glauben verloren. Die Gefahren, die dem Protestantismus durch den Ultramontanismus drohen, sind, wie Herr Pfarrer Gerlach hervorhob, nicht zu unterschätzen. Der Feind steht nicht mehr vor den Toren, sondern ist schon in unsere Reihen eingedrungen. Wir haben auf der Hut zu sein und alle Kräfte zur Abwehr aufzubieten, um die Freiheit des Denkens und des Glaubens zu bewahren. Luther, das mahnende Gewissen, will uns, kurz gefaßt, zurufen: Deutsches Volk, ringe nach einem warmen Herzen für Deine wichtigen Aufgaben, nach offenen Augen, um die Gefahren, die Dir drohen, zu erkennen, und nach einer mutigen Zunge, um frei für die Wahrheit einzutreten. Lernen wir, zu kämpfen wie Luther, so werden wir siegen, wie er gesiegt hat. Der beifällig aufgenommene Vortrag des Herrn Pfarrer Gerlach und eine Ansprache des Herrn Oberlehrer Sich führten dem Evangelischen Bunde viele neue Mitglieder zu. Der Neustädtische Kirchenchor trug dann zwei Lieder: „Es lag in Nacht und Braus die Erde“ von Gessner und „Seid nüchtern und wachet“ (Chor aus Judas Mcharioth) von Rudnick vor. Mit einer Ansprache des Herrn Pfarrer Heuer und dem Gesänge des Lutherliedes schloß die erhebende Feier.

**Die Thorner Liedertafel** veranstaltet am Sonnabend, den 3. November, abends 8 Uhr, im Artushof ihr erstes Winterkonzert.

**Der Stenographenverein Stolze-Schrey** hielt gestern im Pflener eine außerordentliche Monatsversammlung ab. Der Vorsitzende Herr Kerber teilte mit, daß der Anfangskursus 27 Teilnehmer zähle. Der Fortbildungskursus habe 17 Teilnehmer. Am 18. November vormittags 10 Uhr findet im kleinen Saal des Schützenhauses vor geladenen Ehrengästen ein öffentliches Wettstreiten statt, an dem auch Systemgenossen, die nicht Vereinsmitglieder, teilnehmen können. Für jede der 4 Schnelligkeitsgruppen sind 2 Preise ausgesetzt. Zu Preisrichtern werden bestimmt die Herren Schneider, Groth, Hildebrandt, Polzin, Vieder, Gedies und Isakowski. In die Zeitungskommission werden gewählt die Herren Brandt, Polzin und Hildebrandt. Zur Vorberatung der Satzungen wird der Vorstand durch die Herren Gedies, Haß, Brandt, Ristow und die Damen Frä. Jegliowski und Wichert verstärkt.

**Der Verein für bildende Kunst und Kunstgewerbe zu Thorn** hat die angekauften Kunstgegenstände, welche zur Verlosung unter die Mitglieder kommen, in der Columbienski-schen Buchhandlung ausgestellt.

**Abonnements-Konzert.** Das zweite Künstlerkonzert, welches die Vereinigung der Musikfreunde Thorns veranstaltet, wird im heutigen Inseratenteil für den 14. November angekündigt und beginnt um 8 Uhr im Artushofe. Zwei junge Künstler von Weltruf werden sich mit einem abwechslungsreichen Programm dem Thorner Publikum vorstellen. Fräulein Carlotta Stubenrauch aus Paris wird auf der Geige Werke von Camille Saint-Saëns, Bach, Chopin-Sarasate, Hubay und Pablo de Sarasate spielen. Die Klavierbegleitung ruht in den Händen ihres Partners, des Herrn Bruno Hingze-Reinhold aus Berlin. Der talentvolle junge Künstler ist Abiturient des königlichen Gymnasiums zu Danzig vom Jahre 1893 und wird als Solist folgende Tonwerke zu Gehör bringen: Robert Schumann: Aus den Kinderszenen; Frédéric Chopin: Scherzo op. 39, Etüde As-dur op. 25 und Ballade As-dur op. 47; Franz Liszt: Consolation Des-dur; die Wasserspiele an der Villa d'Este und die Legende „Der heilige Franziskus über den Wogen schreitend“. Das Konzert verspricht recht anregend und interessant zu werden. Der Konzertflügel, welcher zur Verwendung kommt, stammt aus der Fabrik Julius Blüthner zu Leipzig und wird durch das Magazin von Berthold Neumann zu Posen angeliefert.

**Im Schützenhause** gaben gestern abend die Glockenspieler-Madln, die allabendlich zahlreiche Besucher herbeigelockt hatten, ihr Abschiedskonzert. Von heute ab tritt die ungarisch-orientalische Gesangs- und Tanztruppe „Pustakinder“ auf.

**Aus dem Stadttheater-Bureau.** Freitag, den 2. November, abends 8 Uhr, geht zum letzten Male die englische Detektiv-Komödie „Sherlock Holmes“ von Albert Bogenhard in Szene. Sonnabend, den 3. November, abends 8 Uhr: Fortsetzung und Abschluß der Dreiste-Tragödie. — Zweiter Abend: „Iphigenie auf Tauris“ Schauspiel in 5 Aufzügen von Wolfgang von Goethe. Drestes, von Bewußtseinsgeister, daß seiner Rache die eigene Mutter hat zum Opfer fallen müssen, sucht Vergebung bei den Göttern auf Tauris im Tempel der „Diana“ und findet nicht nur die Ruhe des Herzens, sondern auch seine Schwester Iphigenie, die er längst tot glaubte, als Priesterin der Götter wieder. Sie ist es, die ihn endlich mit seinem Schicksal ausöhnt. — Um den Aufführungen besonderen Eindruck zu verleihen, sind von Herrn Theatermaler Führ neue Dekorationen gemalt. — Nächsten Sonntag nachmittag bei halben Preisen ist eine Aufführung des „Egmont“ mit der herrlichen Musik von Beethoven angesetzt. — Vorverkauf zu dieser Vorstellung schon ab heute. — Für Sonntag abend ist das neue Schauspiel von Max Dreyer „Die Siebzehnjährigen“, das eine ganz gewaltige dramatische Wirkung hat, in Vorbereitung.

**Ein neuer Salon-Dampfer für Thorn.** Wie uns mitgeteilt wird, ist auf der Schiffs-werft J. W. Klawitter-Danzig ein von der Reederei W. Huhn-Thorn bestellter kleiner Passagier- und Schleppdampfer in Bau begriffen. Er faßt auf Deck zirka 150 Personen, besitzt einen elegant eingerichteten Salon für Passagiere und geht 65 Zentimeter tief. Zu gleicher Zeit wird er sich zum Schleppen von Traktoren und einzelnen beladenen Rähnen vorzüglich eignen, da er eine 75—80pferdekraftige Maschine besitzt. Zum Frühjahr 1907 wird der Dampfer in Betrieb gesetzt werden.

**Von der Eisenbahn überfahren.** Am 31. Oktober d. J. wurde auf dem Ueberwege in km 160, zwischen den Stationen Rixnau-Schönsee, durch den um 2.28 nachm. von Rixnau abgefahrenen Zug 7105 a ein einpänniges Fuhrwerk des Malermetziers Borrmann aus Schönsee überfahren. Der Vorgang war folgender: Borrmann hatte die Absicht, mit seinem Fuhrwerk, auf dem sich noch außer ihm sein Anstreicher Siegfried Trenk und sein Lehrling Richard Jarske befanden, auf der Chaussee nach Schönsee zu fahren. Als sie sich dem Ueberwege in km 160 bei Bude 242, dessen Handschranken geschlossen waren, näherten, kam gleichzeitig von Rixnau her der fällige Zug 7105 a. Der Führer des Zuges gab, als er das Fuhrwerk erblickte, das Achtungssignal. Hierdurch wurde das Pferd scheu. Der Lehrling Jarske sprang ab und hielt das Pferd am Jügel fest, während Borrmann es an der Leine hielt. Das Pferd wurde jedoch bei weiterer Annäherung des Zuges derartig unruhig, daß es sich losriß und mit dem Wagen und seinen Insassen geradwegs, die Schranken durchbrechend, auf den Zug los- und mit dem Kopf an die Maschine des Zuges rannte. Hierbei wurde der Wagen zur Seite geworfen und zertrümmert. Durch den Anprall wurde Borrmann und Trenk aus dem Wagen geschleudert. Borrmann erlitt hierbei Rippen- und Arm-querschnitten, während Trenk an 2 Fingern verletzt wurde. Dem Pferde wurde ein Vorder-bein gebrochen. Die Verletzten wurden auf der Unfallstelle notdürftig verbunden und mittelst eines von Bahnhof Schönsee durch den Wärter in Bude 242 angeforderten Hilfszuges, bestehend aus Maschine und Personenwagen, nach Bahnhof Schönsee transportiert, woselbst ihnen die erste ärztliche Hilfe durch den Bahnarzt zuteil wurde. Hierauf wurde der am meisten Verletzte Borrmann auf seinen und seiner Angehörigen Wunsch nach seiner Wohnung gebracht.

**Im Suff.** Gestern abend fuhr ein total betrunkenen Fuhrmann mit seinem Gefährt in das Schaufenster des Kaiserlichen Kaffee-geschäfts hinein. Eine Menschenmenge hatte sich bald um den armen Schelm geschart, der einstweilen zur eigenen Sicherheit in polizeiliche Obhut genommen wurde.

**Straßensperrung.** Die Grabenstraße an der Ostseite des Reichsbankgebäudes wird bis auf Weiteres gesperrt.

**Gefunden:** Ein braunledernes Hand-läschen mit Inhalt und eine Militärmütze.

**Eingefangen** und aus der Abdeckerei Riedke abgeholt ist ein schwarzer Pudel.

**Der Wasserstand der Weichsel** bei Thorn betrug heute 0,44 Meter über Null.

**Meteorologisches.** Temperatur + 5, höchste Temperatur + 9, niedrigste + 4, Wetter: heiter, Wind: südöst. Luftdruck: 28,1. Voraussichtliche Witterung für morgen: Mäßige südliche Winde, meist trübe, Regenfälle Temperatur nicht erheblich geändert

derum je 10000 Mark zur Errichtung einer Anstalt zur Bekämpfung der Säuglingssterblichkeit.

Berlin, 1. November. In der vergangenen Nacht haben Einbrecher aus einer hiesigen Papierfabrik 40000 Mark in bar und Wert-papieren geraubt. Bis heute mittag waren die Täter noch nicht ermittelt.

Erfurt, 1. November. Gestern entgleiste bei der Station Sulza ein Eisenbahnzug. Ein Reisender erlitt einen Oberschenkelbruch, ein zweiter Rippenquerschnitten, mehrere Personen wurden leichter verletzt.

Düsseldorf, 1. November. Die Strafkammer verurteilte den verantwortlichen Redakteur der sozialdemokratischen Volkszeitung, Chotte, wegen Beleidigung des preussischen Abgeordneten-hauses, begangen durch einen Artikel „Pfa-seninsel“ zu zwei Monaten Gefängnis.

München, 1. November. Im Prozeß gegen die ehemalige Stiftsvorsteherin Elise von Heu-seler zog heute der Staatsanwalt die Anklage zurück. Darauf wurde Elise von Heuseler freigesprochen.

Petersburg, 1. November. Zum zeitweiligen Gouverneur der Ostseeprovinzen ist Baron von Möller-Sakomelski ernannt.

Petersburg, 1. November. Wie jetzt amtlich festgestellt ist, beträgt die bei dem Raub-überfall an der Wosnosenskibrücke am 24. d. M. gestohlene Summe 398 772 Rubel.

Petersburg, 1. November. Mit Rücksicht darauf, daß im Dezember die Wahlen zur Reichsduma stattfinden, hat die Regierung den Gouverneuren der Provinzen vorgeschlagen, die Provinzialsamstags zu benachrichtigen, daß die Samstagsversammlungen im November, jedenfalls nicht später als den 24. Dezember, einberufen werden sollen.

Nizza, 1. November. Durch plötzlich stark landeinwärts wehenden Wind trat das Meer über die Quaimauer. Die Promenade Les Anglais und verschiedene andere Straßen und Plätze sind überschwemmt. Es ist beträchtlicher Schaden angerichtet worden.



# HANDELSTEIL

(Ohne Gewähr.)		31. Okt.
Berlin, 1. November.		
Privatdiskont	5 1/2	4 7/8
Oesterreichische Banknoten	85,15	85,15
Russische	215,75	215,80
Beckel auf Warschau	—	—
3 1/2 pSt. Reichsanl. unk 1895	97,80	97,80
3 pSt.	86,20	86,10
3 1/2 pSt. Preuss. Konfols 1895	97,90	97,90
3 pSt.	86,10	86,10
1 pSt. Thorner Stadianleihe	—	—
3 1/2 pSt. 1895	—	—
3 pSt. Wpr. Neulandsh. II Pfds.	95,80	95,50
3 pSt.	84, —	84, —
1 pSt. Rum. Anl. von 1894	90,30	90,25
1 pSt. Russ. untf. St.-R.	76,60	75,25
1 1/2 pSt. Poln. Pfandbr.	88,70	88,10
Gr. Berl. Straßenbahn	183,40	183,60
Deutsche Bank	238,25	238,60
Diskonto-Rom.-Gef.	182,75	182,50
Nordb. Kredit-Anstalt	122, —	122, —
Alg. Elektr.-A.-G.	210,40	210, —
Bochumer Gußstahl	234, —	234,80
Freypner Bergbau	209,10	208,60
Laurahütte	243, —	244,10
Waggon: Lokos New York	83, —	82 1/2
„ Dezember	177,50	—
„ Mai	182,25	177,25
„ Juli	—	181,75
Roggen: Dezember	—	164,50
„ Mai	159,50	159, —
„ Juli	164, —	163,50
Reichsbankdiskont 6 1/2		Lombardzinsfuß 7 1/2

Lübeck, Broderstraße 31, den 30. Mai 06.

„Bioson hat mir bei einem schweren Nervenleiden, verbunden mit Herzschwäche und heftigen inneren Schmerzen — eine rasch wieder, die Herztätig-keit wurde kräftiger. Auf-fallend schnelle Zunahme des Körpergewich-tes und ge-sundes Aus-sehen folgten. Ich hatte „Bioson“ für ein Präparat, das den Ge-samtorganismus sehr kräftigt, hierdurch chronische Leiden mildert und bei akuten Fällen rasch zur Beseufung führt. Amélie Hingze, Schriftstellerin. Unterschrift be-glaubigt durch den Lübeckischen Notar Arnold Sach.

Bioson wird von berufenen ärztl. Autoritäten und in Kliniken, Krankenhäusern usw. nach umfassenden Versuchen fortgesetzt als bestes, stärkendes, billiges, zu-träglichstes, blutergzeugendes Mittel angewandt und ist in Apotheken, Drogerien usw. das halbe Kilopaket zu drei Mark erhältlich.



## Bioson

das beste Morgen-gefränk für

### Blutarme, Schwache Nervöse usw.



## Kufeke Kinder mehl

hervorragend bewährt bei Darmkatarrh, Diarrhoe, Brechdurchfall etc.



## AUS ALLER WELT

\* Ein deutscher Dampfer mit einem großen Teil seiner Mann-schaft gesunken. Im Aermelkanal hat am Dienstag ein verhängnisvoller Zusammen-stoß des deutschen Schraubendampfers „Hermann“ mit einem Biermaster stattge-funden. Wie aus Antwerpen gemeldet wird, telegraphierte der Konsul in Ostende, daß der deutsche Dampfer „Hermann“, welcher mit all-gemeiner Ladung von Antwerpen nach dem Mittelmeer fuhr, infolge einer Kollision mit einem Biermaster im Kanal unterging, und daß 23 Leute von der Mannschaft ertranken. Der „Hermann“ war ein 1881 in Newcastle ge-bauter eiserner Schraubendampfer von 2443 Registertonnen und gehörte der Dampfschiff-fahrts-Gesellschaft „Argo“ in Bremen an.



## NEUESTE NACHRICHTEN

Berlin, 1. November. Der Kaiser und die Kaiserin stifteten wie-



**Bekanntmachung.**  
Zur Verpachtung der Chaussee-  
gelderhebung auf der d. Stadt Thorn  
gehörigen, sogenannten Leibschier-  
Chaussee vom 1. April 1907 bis  
dahin 1908 haben wir einen Bietungs-  
termin auf  
**Sonnabend, d. 10. Novbr. 06,**  
**Mittags 12 Uhr**  
im Amtszimmer des Herrn Stadt-  
kämmerers, Rathaus 1. Treppe,  
anberaumt, zu welchem Pachtbe-  
werber hierdurch eingeladen werden.  
Die Bedingungen, u. welchen gegen 70  
Pfennig Schreibgebühren auch Ab-  
schriften erteilt werden, liegen in  
unserm Bureau I zur Einsicht aus.  
Die Bietungskautions beträgt 1000  
Mark.  
Thorn, den 23. Oktober 1906.  
**Der Magistrat.**

**Bekanntmachung.**  
Bei unserer Verwaltung ist die  
Stelle des Armenverwalters (Boden-  
der Armenverwaltung) sofort zu be-  
setzen. Das Einkommen der Stelle  
beträgt jährlich 900 Mark und  
steigt in 4 mal 3 Jahren um je  
100 Mark bis 1300 Mark. Außer-  
dem wird ein Wohnungsgeldzuschuß  
von 10 % des jeweiligen Gehalts  
gezahlt.  
Die Anstellung erfolgt auf drei-  
monatliche gegenseitige Kündigung  
ohne Pensionsberechtigung und vor-  
läufig auf sechsmonatliche Probe-  
dienstleistung.  
Bewerber, welche gesund und tüchtig  
sind und schriftliche Anzeigen er-  
statten können, wollen sich unter  
Einreichung ihrer Zeugnisse, eines  
Lebenslaufs und des Zivilver-  
ordnungscheines bis zum 10. De-  
zember d. Js. bei uns melden.  
Thorn, den 27. Oktober 1906.  
**Der Magistrat.**

**Königl. Preuss. Lotterie.**  
Die Einlösung der Lose 5. Klasse  
muß bis Freitag den 2. November  
bei Verlust des Anrechts geschehen.  
**Dauben,**  
Königlicher Lotterie-Einnehmer.

**Zur bevorstehenden**  
**5. Klasse 215. Lotterie**  
(Ziehung vom 6. November bis  
4. Dezember 1906) sind noch  
einige  
 $\frac{1}{4}$   $\frac{1}{8}$   $\frac{1}{10}$  Kaufl.  
a Mk. 50, Mk. 25, Mk. 20  
bei umgehender Meldung abzu-  
geben.  
**Goldstandt,**  
Königlicher Lotterie-Einnehmer,  
Löbau Westpr.

**5550 Mk.** zur Ablösung einer  
sicheren Hypothek auf  
ein ländliches Grundstück gesucht.  
Angeb. unter „Hypothek“ an die  
Geschäftsstelle dieser Zeitung.

**Darlehen**  
von 3000,- Mk. aufwärts an  
Offiziere und höhere Beamte  
zu constanten Beding. zu vergeben.  
Off. **Lm. 531** an **Daube & Co.,**  
Berlin, Potsdamerstr. 3.

**Zurückgekehrt**  
**Dr. Szczyglowski**  
**prakt. Arzt**  
**Thorn-Mocker.** ~ Telephon 239.  
Sprechstunden an Wochentagen:  
von 8-10 Uhr vormittags,  
von 3-4 Uhr nachmittags,  
außerdem Sprechstunden **nur** speziell  
für **Magen- und Darm-Kranke**  
von 4-5 Uhr nachmittags.  
Sprechstunden an Sonn- u. Festtagen  
nur von 8-10 Uhr vormittags.

**Verzogen**  
von Danzigerstraße 153 nach  
**Danzigerstraße 149 I.**  
**Dr. Cohn, Bromberg.**  
Spezialarzt f. Ohren-, Nasen-  
und Kehlkopfkrankh.

**Altes Gold u. Silber**  
kauft zu höchsten Preisen  
**F. Feibusch,** Brückenstr. 14 II

Zum fachgemäßen  
**Stimmen und Reparieren von**  
**Klavieren**  
ist eingetroffen.  
**Klavierbauer Karl Lorenz**  
Inh. der br. Medaille Bromberg 1904  
und bittet möglichst bald Aufträge  
unter **Lorenz** in der Geschäftsstelle  
dieser Zeitung abgeben zu wollen.

**PELZ**  
**C. G. Dorau, Thorn**  
**Altstätt. Markt**  
neben dem Kaiserlichen Postamt.  
**Gegründet 1854.**

- Collars	4—250 Mk.
- Kragen	4,50—140 Mk.
- Muffen	von 12 Mk. an.
- Mützen	100—800 Mk.
Damen-Pelze	100—800 Mk.
Herrn-Pelze	50—120 Mk.
Pelz-Joppen	4—13,50 Mk.
Ziegen-Decken	von 9 Mk. an.
Angora-Decken	

Ich bitte meine Firma nicht mit ähnlich  
lautenden hier am Platze zu verwechseln.

Umarbeitungen und Reparaturen, sowie  
Bestellungen nach Maß werden sauber  
ausgeführt.

**Assekuranz**  
f. d. hiesigen Platz mit Bezirk  
**Sub-Direktion**  
an repräsentationsfäh. Herrn  
aus den besseren Kreisen der  
Kautions stellen kann, per so-  
fort oder später zu vergeben.  
Auch Nichtfachleute, denen  
pers. prakt. Instruktion durch  
Oberbeamten zugesichert wird,  
wollen sich melden. Gef. Off.  
(möglichst mit Referenzen)  
sub. **O. 4345** durch die  
Annoncen-Expedition **Heinr.**  
**Eisler, Hamburg** erbeten.

**500**  
**Tischler, Stellmacher**  
und sonstige  
**Holzarbeiter, Möbelpolierer**  
sowie geschickte Handarbeiter, mög-  
lichst verheiratet, zur Befehung  
unserer neuen Fabrik für Dez. 06  
— Jan. 07 gesucht. Akkordver-  
dienst Mk. 15.— bis Mk. 28.—  
per Woche, je nach Leistung bei  
10 stündiger Arbeitszeit u. leichter  
gleichmäßiger Beschäftigung. Min-  
destlohn Mk. 15.— per Woche.  
Beschäftigung ist dauernd. Woh-  
nungsverhältnisse und Lebensunter-  
halt sind am Orte die denkbar  
günstigsten.  
Medungen an  
**Mantz & Gerstenberger, Möbelfabrik.**  
Frankfurt a/O.  
**2 Gesellen** finden dauernde  
Beschäftigung  
bei hohem Lohn.  
**F. Kaspczak, Schneidermeister.**  
Thorn, Culmerstr. 22.

**2 Lehrlinge**  
zum sofortigen Antritt sucht Fein-  
bäckerei Berlin R., Ropenhagener-  
straße 65. Reise frei!

**Tischlerlehrlinge**  
können sof. gegen Kostgeld eintreten  
**Mondry, Tischlermstr. Gerechstr. 29**

**Ein Lehrling**  
kann sofort eintreten bei  
**Bäckermeister Witt,**  
Strobandstr. 12.

**Laufbursche gesucht.**  
Zu erfragen in d. Geschäftsstelle.

**Junge Mädchen,** welche bei der  
Herrenschneiderei beschäftigt sein  
wollen, können sich sofort melden  
**Copernicusstraße 17, 2 Tr.**

**Als Schneiderin** empfiehlt sich,  
in und  
außer dem Hause  
**H. Knodel, Brückenstr. 4.**

**Frauen oder**  
**schulfreie Kinder**  
zum Gebäckstragen sucht  
**Paul Seibicke, Baderstraße 22**

**Anwartemädchen**  
oder Mädchen vom Lande von sof.  
gesucht. **Wiener Café, Mocker.**

Durch langjährige Praxis im  
Kochen in den ersten Häusern Berlins  
sowie anderen Großstädten, mit den  
besten Empfehlungen versehen, em-  
pfehle mich den geehrten Herr-  
schaften von Thorn und Umgegend  
als  
**Kochfrau**  
und bitte um gefällige Aufträge.  
**A. Janikowski, Kochfrau.**  
Gerberstr. 13/15, Gartenhaus II. Et.

Kaufe jeden Posten  
**Ochsen, Kühe und**  
**Schafe** und zahle  
die höchsten Preise.  
**Kermann Rapp, Garnisonlieferant.**

**Stadtverordnetenwahl!**  
**Wähler der dritten Abteilung!**  
Da seitens des Hausbesitzvereins als Kandidaten für die  
**dritte Abteilung ausschließlich Hausbesitzer**  
aufgestellt sind, wird zur nochmaligen Besprechung auf  
**Donnerstag, den 1. November**  
**abends 9 Uhr**  
in das altdeutsche Zimmer des Schützenhauses ergebenst eingeladen.  
**J. A.:**  
**Radtke. Schloss. Schulz.**

**TIVOLI.**  
**Heute Donnerstag den 1. November:**  
**Eröffnungs-Konzert**  
**des Wiener Damen-Ensembles**  
**Direktion: Gasta Mellon.**  
**Anfang 8 Uhr.** ~ **Entree frei.**  
Um zahlreichen Besuch bittet  
**Hermann Fisch.**

**Während der Brautzeit**  
liegt es im eigenen Interesse der jungen Dame, alle Fort-  
schritte auf dem Gebiete der Kochkunst kennen zu lernen.  
Jede Braut erhält **umsonst** von **Dr. Oetker** Rezeptbücher  
über die häusliche Backkunst, Milchspeisen, Einmachen,  
Saucen, Nachspeisen!  
Man schreibe an  
**Dr. Oetker's Backpulver-Fabrik in Bielefeld.**

**Eine Tasse guter Kaffee**  
**ist ein hoher Genuse!**  
Wenn Sie hierauf besonders Wert legen,  
empfehlen wir Ihnen unsere beliebte  
**Marke Nr. 3: per Pfd. 1.30 Mk.**  
**B. Wegner & Co.**  
Erste u. älteste Kaffee-Rösterei u. Preßhofs-Niederlage  
**Gegründet 1863. Brückenstraße 25.**

**Grab - Denkmäler und Kunststein - Fabrik**  
**Telefon 257 A. IRMER Bachestraße 57.**  
**Grabdenkmäler und Grabtafeln**  
in allen Steinarten in größter Auswahl  
stets am Lager.  
Anfertigung genau nach vorhandenen  
Mustern mit deutscher, polnischer und  
hebräischer Inschrift.  
**Prima Doppel - Vergoldung. ~ Lang-**  
**jährige Garantie.**  
**Grabkisten** (Grabeinfassungen) in ver-  
schiedenen Formen und  
Größen in Zement-Kunst-  
stein und künstlichem Terrazzo-Marmor,  
~ **Granit und Sandstein.**  
**Grabtücher** eiserne Kreuze, Kettens-  
Gitter, Anschlaggitter und  
Vergrößerungen nach vor-  
handenen Mustern.  
~ **Eigene Schlosserei und Kunstschmiede.**  
~ **Freitragende, feuerfeste Treppen-**  
~ **Einlagen, Fenster - Umrahmungen,**  
~ **Gelände, Konsole, Abdeckplatten,**  
~ **Kugelaufsätze, Grenzsteine, Zaun-**  
~ **pfähle, Kanalisations - Rohre.**

**Zement - Kunststein**  
Isolationsbeläge und Marmoreinrichtungen für Bäckereien,  
Feldschereien, Friseur etc.  
**Granit- und Sandstein - Arbeiten jeder Art.**  
Teilzahlungen gestattet.

**Litteratur- u. Kulturverein.**  
Sonnabend, den 3. November, 8 1/2 Uhr abends:  
**Vortrag**  
des Schriftstellers Herrn **Dr. Gustav**  
**Karpeles - Berlin:**  
**„Was haben die Juden**  
**für die Kultur der Mensch-**  
**heit geleistet?“**  
**Salt! Salt!**  
**Bürger-Garten.**  
**(Schaubuden = Platz.)**  
Vom 1. bis 4. November:  
**Lehler, diesjähriger**  
**Jahrmärkte - Rummel**  
**Jagen, Drahtseil - Riesen - Luft-**  
**Bahn, Deutsche Riesen - Luft-**  
**schaukel, Karussells, Photo-**  
**graphie, Kraftmesser „Haut**  
**den Lukas“, Schiessbuden u.**  
**andere Schaulustigkeiten.**  
Um zahlreichen Besuch bitten  
**Die Besitzer.**

**Bohnermasse**  
lose und in Blechschachteln  
**Geolin, Silberputz-Seife**  
sowie sonstige Putzmittel e. pfiehlt  
**J. M. Wendisch Nachfolger**  
**Seifenfabrik**  
**Altstättischer Markt 33.**

**Frühmorgens**  
ist jede Haut weiß, zart und ge-  
schmeidig, sowie jeder Teint rosig und  
blühend schön, wenn man sich  
**Abends**  
mit Bergmanns Aesthet-Cream von  
Bergmann & Co., Radebeul, einreibt.  
à Gl. 1 u. 1 1/4 M. bei **Anders & Co.**

**Miteffer** und andere Haut-  
Unreinigkeiten  
werden beseitigt durch die  
**Terpineol-Seelen-Seife**  
**D. R. G. M. - 50 Pf. per Stück.**  
**Drogerie Anders & Co.**

Jeden Dienstag und  
Freitag auf dem  
Fischmarkt u. an allen  
andern Tagen in meiner Wohnung  
Copernicusstraße 8 verkaufe ich  
von heute ab lebende Spiegel und  
Schuppenkarpfen. **V. Wisniewski.**

**Mehl - Katzen und**  
**See-Katzen und**  
**Ungarwein**  
faß, vom Faß, per Liter Mk. 1.40  
offizieren  
**Sultan & Co., G. m. b. H.**

Billig zu verkaufen  
**ein Billett = Säuschen.**  
Reederei **W. Huhn, Thorn.**  
Telephon-Anschluß 369.

**Goldene Medaille.**



**Mode-Salon**  
**Marcus**  
**bisher Berlin, jetzt**  
**Thorn, Copernicusstraße 3.**  
Atelier für französisch. Kostümes  
und elegante Damen - Moden  
Anfertigung nach Mass.  
Modelle zur Ansicht.  
~ **Prämiert Paris 1902.**

**Wohnung**  
Zuchmacherstraße 5, I. Etage. 4  
Zimmer nebst sämtlichem Zubehör  
vom 1. Januar 1907 evtl. auch  
früher zu vermieten.  
**G. Soppart, Gerechstr. 8/10.**

**Stadt-Theater.**  
Freitag, den 2. November.  
Zum letzten Male!  
**Sherlock Holmes.**  
Detektiv - Komödie in vier Akten  
von **Albert Bogzenhard.**  
**Sonnabend, d. 3. November.**  
**2. Abend der Dreifalt.**  
**Iphigenie auf Tauris.**  
Schauspiel in 5 Aufzügen v. Goethe.  
**Sonntag nachm.: Egmont.**

**Das zweite**  
**Künstler - Konzert**  
das von der  
**Vereinigung der Musikfreunde**  
veranstaltet wird, findet am  
**14. November, abends 8 Uhr**  
**im Artushofe** statt.  
Solisten des Abends sind: Herr  
**Bruno Hinz - Reinhold** aus  
Berlin (Klavier) und Fräulein  
**Carlotta Stubenrauch** aus Paris  
(Violine).  
Programme an der Abendkasse  
und in der **Schwartz'schen** Buch-  
handlung, wo auch für Nicht-  
abonnenten noch Einlaßkarten zu  
3 Mk. und Stehplätze zu 1 Mk.  
zu entnehmen sind.  
**J. A.: Dr. H. Kanter.**

**Schützenhaus Thorn.**  
Donnerstag, den 1. bis 30.  
November 1906,  
täglich von 8 bis 1 Uhr,  
Sonntags von 5 bis 1 Uhr abends:  
**Frei - Konzert**  
der 1. Original-ungarisch-  
orientalischen Instrumental-,  
Gesang- und Tanz-Truppe  
**„Pustakinder“.**  
**A. Gomoll.**

**Ausschank der**  
**Spinnagel'schen Brauerei**  
Neustädtischer Markt Nr. 5.  
Täglich von abends 6 bis  
11 1/2 Uhr:  
**Frei-Konzert**  
Damen-Salon-Orchester  
**Les Amoureux.**  
Sofortungsvoll  
**G. Behrend.**

**Restaurant „Zur Kulmbacher“**  
Culmerstraße 22  
(Inhaber: **Max Kowski**)  
empfiehlt seinen guten  
Frühstückstisch zu kl. Preisen  
sowie  
kräftigen Mittagstisch  
und  
reichhaltige Abendkarte.  
**Reichskrone.**  
Täglich:  
**Frei - Konzert**  
von den  
Original - Wiener - Schrammeln.  
~ Anfang 6 Uhr. ~

**Eine gr. Wohnung**  
nebst Zubehör von sofort zu ver-  
mieten. Neustädtischer Markt 19.  
Ein großes möbliertes Zimmer  
zu vermieten. Brückenstr. 36 I.

**Lagerräume**  
**Lagerkeller**  
hell und trocken, habe von sofort  
zu vermieten.  
**H. Lichtenfeld.**

**Junge Leute**  
finden gute Pension.  
Culmerstraße 28, I rechts.

**Die Kellerwirtschaft**  
Neustädtischer Markt 11 ist von  
sofort billig zu verpachten. Näheres  
beim Kantinenwirt **Thiart,**  
Spannungs-Abt. **F. A. R. 11, Thorn.**  
1-2 gut möbl. Zimmer mit  
sep. Eingang in bestem Hause zu  
vermieten. Breitestr. 18 III.

**Stube u. Küche** im Hinterhaus  
von sofort zu  
verm. Zu erf. Breitestr. 32, 3.  
~ **Hierzu eine Bellage, und**  
**ein Unterhaltungsblatt.**







# Sonder-Verkauf.

# D. Sternberg

~ Breitestrasse 36. ~

Von Freitag den 2. November  
bis Freitag den 9. November!

## Handarbeiten

vorgezeichnet.

Frühstücksbeutel . . .	von 9 Pf. an
Brotbeutel . . .	22 " "
Wäschebeutel . . .	72 " "
Klammerbeutel . . .	38 " "
Lampenputzschalen . . .	38 " "
Topflappentaschen . . .	38 " "
Schirmhüllen . . .	35 " "
Klammerhüllen . . .	38 " "
Staubtuchtaschen . . .	28 " "
Schlafstiften . . .	15 " "
Schlafstiften mit Bolant . . .	42 " "
Küchenparadehandtücher . . .	28 " "
Stubenparadehandtücher . . .	50 " "

u. f. w.

## Handarbeiten

vorgezeichnet.

Besonders wohlfeil!

Besenvorhänge garniert	98 Pfg.
Besenvorhänge	120 "

Filz-Artikel.

Bürentaschen 1 teilig von 15 Pf. an	
Bürentaschen 2 " " 28 " "	
Zeitungsmappen " " 68 " "	
Schlafstiften " " 68 " "	
Deden " " 120 " "	

u. f. w.

Stramin-Schuhe und Kissen in  
grösster Ausmusterung und allen  
Preislagen.

## Strickwolle.

Aussergewöhnlich billig!

Patent-Strickgarn	Halbwolle, schwarz und meliert, sonstiger Verkauf 2.00 Mk.	jetzt 1.80 Mk.
Kern-Eider-Wolle	schwarz und meliert, sonstiger Verkauf 2.50 Mk.	jetzt 2.20 Mk.
Glanzgarne-Wolle	schwarz und meliert, sonstiger Verkauf 2.75 Mk.	jetzt 2.40 Mk.
20" Eider-Wolle	schwarz und meliert, sonstiger Verkauf 3.20 Mk.	jetzt 2.75 Mk.
1a 20" Eider-Wolle	nur meliert, sonstiger Verkauf 3.50 Mk.	jetzt 2.90 Mk.
Volks-Wolle	schwarz und meliert, sonstiger Verkauf 3.60 Mk.	jetzt 3.00 Mk.
1a Schweiss-Wolle	meliert, sonstiger Verkauf 4.50 Mk.	jetzt 3.60 Mk.

Diese Preise gelten nur bis 9. November!

Unter einem Pfund wird nicht abgegeben!

### Bekanntmachung.

Staatliche Heizerkurse.

In der Zeit vom 4. bis 18. Februar 1907 wird in der Stadt Graudenz ein staatlicher Unterrichtskursus für Dampfkessel-Heizer von einem Ingenieur als Lehrer und einem Lehrheizer abgehalten werden.

Der Kursus soll den in praktischen Betrieben stehenden Heizern Gelegenheit bieten, sich diejenigen Kenntnisse und Fertigkeiten anzueignen, welche zu einer sachgemässen Ausübung des Dienstes als selbstständiger Heizer erforderlich sind. Namentlich sollen die Kenntnisse der Teilnehmer in der geeignetsten Bedienungsweise der Feuerungen für verschiedene Brennstoffe und der für bestimmte Kesselanordnungen geeigneten Brennstoffe befestigt und erweitert und die Teilnehmer befähigt werden, eine Feuerung möglichst ökonomisch und unter Vermeidung von Rauch und Ruß zu bedienen. Dabei sollen die zur Sicherheit des Betriebes von dem Heizer zu beachtenden Massnahmen und sein Verhalten, auch in kritischen Fällen eingehend geübt werden. Durch Hebung der technischen Einsicht und durch Anregung zum Nachdenken soll bei dem Heizer das Gefühl für seine Verantwortlichkeit gesteigert und ihm die Ausübung seiner Pflichten erleichtert werden. Da der Dampfkesselbetrieb in enger Verbindung mit dem Dampfmaschinenbetrieb steht, so soll sich der Kursus bis zu einem gewissen Grade auch auf Beschreibung und Behandlung der Dampfmaschinen erstrecken. Der Unterricht erfolgt als Tagesunterricht von 8. bis 11stündiger Dauer.

Als Teilnehmer werden nur solche Bewerber zugelassen, die mindestens 1 Jahr lang Kessel bedient und namentlich das Schlosser- oder ein verwandtes Handwerk erlernt haben. Die Zulassung eines Bewerbers, welcher kein volles Jahr als Dampfkesselheizer tätig gewesen ist, kann nur ausnahmsweise erfolgen, wenn dies von seinem Arbeitgeber oder vom Dampfkessel-Überwachungsverein zu Gunsten befürwortet wird. Das Schulgeld für den ganzen Kursus ist auf 6 Mark für jeden Teilnehmer festgesetzt.

Anmeldungen für den Kursus sind bis zum 15. November d. Js. an die königliche Gewerbe-Inspektion in Graudenz Pöhlmannstrasse 13 oder an den Magistrat Thorn zu richten.

- Sie müssen enthalten:
1. Vor- und Zunahme des Bewerbers,
  2. Geburtsort und -Jahr,
  3. Geburtsort, Kreis,
  4. Erlerntes Handwerk,
  5. Dauer der Tätigkeit im Dampfkesselbetrieb in Monaten,
  6. Wohnung des sich Anmeldenden.
- An Zeugnissen sind beizufügen eine Bescheinigung über mindestens einjährige Tätigkeit am Kessel und ein behördliches Unbescholtenheitszeugnis.

Thorn, den 5. Oktober 1906.

Der Magistrat.

### Strumpffabrikerei

zum Stricken und Anstricken von Strümpfen. Reine, unverfälschte Wolle halte ich hierzu auf Lager. Die Arbeit ist, wie bekannt, tadellos.

Anna Winkowski,

Thorn, Katharinenstrasse 10.

### Bekanntmachung.

Zur städtischen Volksbibliothek ist bei der diesmaligen Einforderung zur Bestands-Feststellung im Sommer eine große Anzahl Bücher nicht zurückgegeben worden, welche bereits vor längerer Zeit ausgeliehen waren.

Auch Mahnungen zur Rückgabe seitens der Bibliothekarin haben nichts genutzt.

Es werden daher die Besitzer von Büchern der städtischen Volksbibliothek, welche dieselben zur Bestands-Feststellung im Juli d. Js. hätten zurückgeben sollen, aber noch hinter sich haben, zur Vermeidung von Weiterungen hierdurch aufgefordert, diese entliehenen Bücher baldigst zur Empfangsstelle zurückzugeben.

Thorn, den 23. Oktober 1906.

Der Magistrat.

### Bekanntmachung.

Die Staats- und Gemeindesteuern pp. für das III. Vierteljahr des Steuerjahres 1906 sind zur Vermeidung der zwangsweisen Beitreibung bis spätestens den

15. November 1906,

unter Vorlegung der Steueraus-schreibung an unsere Steuerkasse im Rathause - Zimmer Nr. 31/32 - während der Vormittags-Dienststunden zu zahlen.

Im Interesse der Steuerzahler empfehlen wir schon jetzt mit der Zahlung zu beginnen, da erfahrungsgemäß der Andrang zur Kasse in den letzten Tagen vorgenannten Zeitpunktes stets ein sehr großer ist und hierdurch die Abfertigung der Betreffenden bedeutend verzögert wird.

Thorn, den 20. Oktober 1906.

Der Magistrat.

Steuer-Abteilung.

### Geld nicht fortwerfen

will, bestelle seine

### Vergrößerungen

nicht bei Hausier-Keisenden.

Ich fertige schon seit Jahren nach jedem auch dem schlechtesten Original Vergrößerungen in anerkannt schönster Ausführung, was viele Anerkennungen bestätigen. Kaiserformat 60x70 inkl. Passpartout 10 Mk. Weihnachtsbestellungen bitte schon jetzt zu machen.



Beste oberste. Steinkohlen  
Salon-Briketts

Kleingemachtes Brennholz  
liefert zu billigsten Preisen jedes Quantum frei ins Haus

Fritz Ulmer, Moder

Sehr gutes Piano

zu verkaufen. Strobandstr. 19.

### Hypotheken-Kapital

### Bank- und Privatged

besorgt

L. Simonsohn, Baderstrasse 24

Berühmt  
Berühmt  
Berühmt  
Berühmt

durch Schonung des  
Leinens  
durch blendende  
Weisse, die es dem  
Leinen gibt  
durch völlige Geruch-  
losigkeit des Leinens  
nach dem Waschen  
durch Billigkeit und  
grosse Zeitersparnis  
beim Waschen

Minlosches Waschpulver



seit 12 Jahren in Deutschland als bestes Waschmittel geschätzt, eine unbedingte Notwendigkeit für den gutgeleiteten Hausstand geworden. - Ohne Seife, Soda oder sonstige Zutaten zu verwenden - nach Gebrauchsanweisung.

Zu haben in Drogen-, Kolonialwaren- und Seifen-Handlungen, wie auch in Apotheken.

Eingros von den Fabrikanten L. Minlos & Co., Köln-Ehrenfeld

## Strick-Wolle

garantiert rein und unverfälscht in allen Preislagen.

A. Petersilge, Schloßstr. 9.

### Es ist nicht daran zu rütteln:

Den besten Caffee

ergibt die Mischung des Bohnen- oder Getreide-Caffees mit dem bewährten und rühmlichst bekannten

Aechten Brandt-Caffee

Marke „Pfeil“  
der gesund, unerreicht kräftig, würzig und wohlgeschmeckend, der beste, im Verbrauch billige Caffee-Zusatz und Caffee-Ersatz der Neuzeit ist. - Ueberall zu haben - aber nur acht mit „ABC“ und „Pfeilmarke“.

Kl. Wohnungen 200 Mk. vom 1. 10. zu vermieten. Neustädtischer Markt 12.

Kleines, einf. möbl. Zimmer sofort zu vermieten. Zu erfragen Strobandstrasse 12, Laden.

Für die Wäsche das beste:

## Pfeilring-

Seifen-Pulver

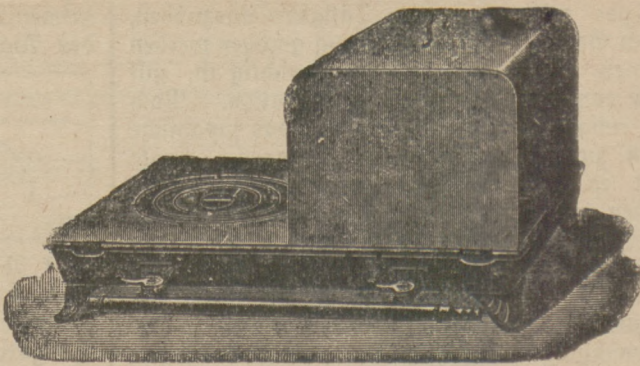
Paket 15 Pfennig.



W bis 1. Dezember d. Js. an eine Verkaufsstelle drei Einwickler unserer Lanolin-Seife mit dem „Pfeilring“ abliefern, erhält ein Paket „Pfeilring“-Seifenpulver gratis!

Vereinigte Chemische Werke Act. Ges., Charlottenburg, Salzstr. 16.

### Bekanntmachung.



Außer Gasheizöfen geben wir auch Gaskocher mit Sparbrennern mietweise ab. Die näheren Bedingungen (Bergütigung § 8) sind in unserer Geschäftsstelle Copernicusstrasse 45 zu erfahren.

Thorn.

Gasanstalt.

### Laden

mit 3 großen, hellen, trockenen Lagerkellern, welche besondern Eingang von der Straße haben, von sofort oder später zu vermieten. G. Soppart, Gerechtigkeitsstr. 8/10.

### Gasthof-Verkauf

gut eingeführt, in bester Lage, ist anderer Unternehmung wegen, sofort zu verkaufen. Näheres in der Geschäftsstelle dieser Zeitung.

Der bis dahin an Herrn E. Scheda vermietete

### Laden nebst Wohnung

Altstädtischer Markt 27, ist vom 1. Oktober ab anderweit zu vermieten. Näheres durch O. Horst, Schuhmacherstr. 14 II.

### Ein Laden

mit angrenzender Wohnung ist von sofort zu vermieten.

Hermann Dann.

In meinem Umbau Schillerstr. 7

### 2 grosse Läden

mit angrenzendem großen Zimmer und hellen Kellerräumen v. sof. zu vermieten. J. Cohn, Breitestrasse 32.

### Wohnung

Schulstr. 12, I. Etage, 6-8 Zimmer nebst reichlichem Zubehör und Gartenbenutzung von sofort zu vermieten. Auf Wunsch Pferde- und Wagenremise. G. Soppart, Gerechtigkeitsstr. 8/10.

### Wohnung

3 Zimmer und Küche, Hinterhaus, von sofort zu verm., Culmerstr. 10. Näheres im Laden

### Eine Wohnung

Friedrichstrasse 8, im Erdgeschoß gelegen, bestehend aus 7 Zimmern und reichlichen Nebenräumen, von sofort zu vermieten. Näheres beim Portier oder Brombergerstrasse Nr. 50.

Hochherrschaftl. Balkonwohnungen mit schöner Aussicht auf Gärten, 1 Etage, 6 Zimmer; 2. Etage, 5 Zimmer; auch mit Pferde- und Wagenremise zu vermieten. A. Roggatz, Schuhmacherstrasse 12

Ein Wohnung 2 Zimmer, Küche und allem Zubehör, Mk. 165, von sofort zu vermieten. Schlachthausstrasse 58.

In meinem Hause Baderstrasse 24 ist per 1. 4. 07.

### die I. Etage

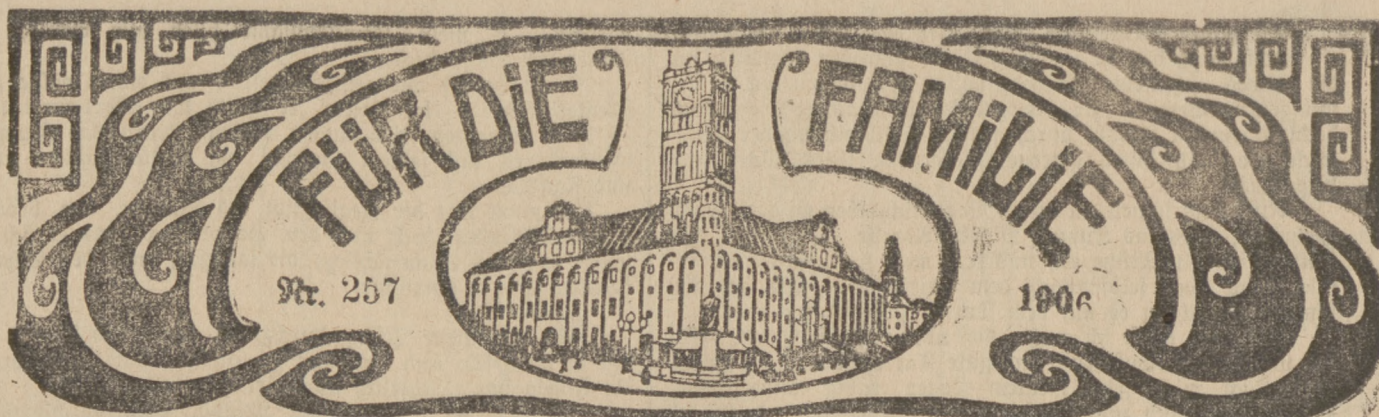
zu vermieten. S. Simonsohn.

Hochherrschaftl. Wohnun

7 Zimmer mit reichlichem Zubehör, Brückenstrasse 11, 3. Etage, von sofort zu verm. Max Panchera

1 kleine Wohnung und eine einzelne Stube per 1 November 1906 zu vermieten. Seilgassestrasse 6, Block.





**Tägliche Unterhaltungs-Beilage zur Thorner Zeitung**

## Es war einmal.

Romantische Familiengeschichte von Rudolf Bode.

(18. Fortsetzung.)

(Nachdruck verboten.)

„Herr Doktor,“ begann Deder nachdenklich, „meine Väter haben die Dose vorsichtig aufgehoben, aber aus ihrem Inhalt sind sie gewiß nicht klug geworden, weil sie die Geschichte nicht kannten, die darin steckt. So ist es mir in meiner Jugend ebenfalls gegangen, und darum habe ich die Sachen für nichts geachtet. Und eine wunderbare Fügung Gottes bleibt es doch, daß ich selbst, der letzte meines Geschlechtes, die alte Schartele auf dem Rathausboden entdeckte und zu Ihnen bringen mußte, dem einzigen Manne weit und breit, der es lesen konnte, was darin steht. Na, proßt, Herr Doktor, und meinen respektablen Dank dazu! Dafür setze ich Sie in meinem Testament einmal zum meinem Erben ein — ich tue ja keinem andern Schaden damit.“

„Danke herzlich, aber damit hats ja noch keine Eile. Dürfte ich Sie vorläufig nur um ein unbeschriebenes Stück Papier als Abschlag auf diese Erbschaft bitten? Mit Ihrer Erlaubnis möchte ich mir eine kleine Abschrift von diesen Schriftstücken machen.“

Er brachte das Papier, und ich holte meinen Bleistift aus der Westentasche. Die Sache war schnell erledigt.

„Was wollen Sie damit?“ fragte er misstrauisch.

„Ich weiß es noch nicht genau. Jedenfalls unternehme ich nichts damit, was nicht in Ihrem Interesse ist und Ihre Zustimmung haben würde.“

„Könnte man nicht eine Abschrift im Rathause zirkulieren lassen, damit die Grasaffen in den Bureaus, die mich so oft getränkt haben, sich schämen lernen, wenn sie erfahren, wer ich bin und was für eine Güte der liebe Gott mir erwiesen hat?“

Herr Registrator, das würde wie eine Rechtfertigung vor diesen armeligen Burichen aussehen, und so viel sind sie nicht wert. Nein, mir ist soeben ein anderer Gedanke gekommen. Die Sache muß mit einem größeren Schwung ins Werk gesetzt werden. Aus der Hand freffen soll Ihnen noch die ganze Schreibergesellschaft! Geben Sie mir Vollmacht!“

„O, gerne, Herr Doktor, Sie besitzen ja mein ganzes Vertrauen. Aber wenn ich um eins bitten dürfte,“ er stockte, „vergessen Sie die häßliche Anwandlung von einsältigem Dünkel, die ich vorhin im ersten Augenblicke hatte, und vergessen Sie nicht, daß ich auch nach dieser Entdeckung doch allen Grund habe, ein bescheidener Mann zu sein und zu bleiben.“

Ich drückte ihm still die Hand. Es war Mitternacht. Wir ließen uns mit den letzten delikaten Tropfen gegenseitig hoch leben, und dann stand ich auf, um heimzugehen. Die Kerzen waren herabgebrannt, er zündete eine Lampe an und fragte dabei: „Könnten Sie wohl morgen einmal wieder mit vorkommen, Herr Doktor?“

„Warum?“

„Ja, sehen Sie, erstens möchte man die merkwürdigen Stücke doch bei hellem Tageslichte noch einmal genau besichtigen. Und zweitens, ich bin nun aufmerksam geworden — wer weiß, ob ich nicht noch mehr finde? Ich will gleich

morgen früh die Kiste und den ganzen Keller doch noch einmal genau untersuchen.“

„Gut. Ich habe morgen von 8—10 zu tun und bin dann bis Mittag frei, Nachmittag kann ich nicht. Ich komme also gleich um 10 Uhr her.“

Er leuchtete mir hinaus. Im Hausflur hörten wir Laise husten. Er wurde unruhig, und mit kurzem Abschied lief ich davon.

Ich kam nach Haus und steckte meine Lampe an. Zu Bett zu gehen, hätte keinen Zweck gehabt, zum Einschlafen war auch ich zu aufgeregt. Es war die Nacht vom Mittwoch auf den Donnerstag, übermorgen erschien das Wochenblatt. Wenn ein Aufsatz noch in dieser Nummer erscheinen sollte, so mußte er bald, nein, sofort geschrieben werden. Ich ging eine Weile in meinem Zimmer auf und ab, dann setzte ich mich an den Tisch und schrieb. Ich kann den Anfang des Artikels ganz genau wiedergeben, denn ich habe mir die Nummer des Blattes, die ihn drei Tage später brachte, natürlich aufgehoben, sie liegt neben meiner Hand, und ich brauche den Wortlaut nur abzuschreiben.

Der Artikel begann: „Wir haben in folgendem etwas ganz Außerordentliches zu berichten, ein Vorkommen, welches direkt an das Wunderbare grenzt. Dasselbe ist einem unserer würdigsten Mitbürger widerfahren, dessen persönlicher Wert von einigen kurzschichtigen Leuten bisher leider viel zu niedrig eingeschätzt worden ist, der aber durch das Ereignis, das wir mitzuteilen im Begriff stehen, unzweifelhaft sofort und vielleicht für immer als der interessanteste Mann unserer Stadt dastehen wird, obgleich — und wir sprechen damit zugleich eine Bitte und eine Warnung aus — seinem bescheidenen Sinne jede Ovation zuwider ist. Liegt doch auch in dem, was ihm zugefallen ist, weniger ein eigenes Verdienst als eine Gabe Gottes, der, wie es scheint, dem treu bewährten, aber vielfach verkannten Manne aus eigener Machtvollkommenheit eine ganz besondere Ehrung und Freude zu erweisen beschlossen hatte.“

Bekanntlich hatte Herr Registrator Deder bei seinen unermüdlichen Forschungen unter den zurückgesetzten Akten unseres Rathauses eine lateinische Pergament-Handschrift aus dem Mittelalter aufgefunden, die eine Erzählung von den Leiden eines unbedient unglücklich gewordenen Ehepaares enthielt, denn dies Paar hatte erst nach der Geburt eines Sohnes sich gegenseitig als Bruder und Schwester erkannt. Diese Erzählung ist in deutscher Uebersetzung in den letzten Nummern unseres Blattes erschienen, und so viel wir wissen, von unserem Leserkreise mit dem größten Interesse aufgenommen worden.

Und jetzt — am letzten Mittwoch — jetzt hat sich das Selbstmiste, das Ueberraschendste in dieser ganzen Geschichte, gewissermaßen ihr zweiter Teil ereignet: man möchte sagen, Herr Deder hat sich selbst entdeckt. Aufmerksam geworden durch gewisse auffallende Züge in jener Erzählung, hat er in den Papieren und Reliquien seiner eigenen Familie nach-



Die ganze Darstellung war, wie man sieht, absichtlich ein wenig aufgebauscht und von Possamentenstößen begleitet, um die etwas schläfrige Bürgerlichkeit zu alarmieren. Die schlagenden Beweise für die zweifellose Richtigkeit der Entdeckung wurden sowohl durch genaue Beschreibung der Fundstücke wie auch durch getreue Wiedergabe ihres Wortlautes beigebracht.

Nun noch schnell ein kurzes Begleitschreiben an den „Hochgeehrten“, alles ins Kuvert, Marke, Adresse — fertig! Ich stülpte eine alte Mütze auf und trug mein corpulentes Schriftstück gleich noch selbst nach dem Briefkasten. Als ich ihn hineinsetzte, schlug es auf dem Turme zwei Uhr.

So, jetzt hatte ich auch „die nötige Bettchwere“. Mit ihr und dem Bewußtsein, eine gute Tat vollbracht zu haben, konnte ich mich jetzt meinem Lager ruhig anvertrauen. Während ich mich zum Schlafengehen vorbereitete, dachte ich nicht ohne Stolz: *vogue la galère!* Die Bombe ist gelegt, nun mag sie plagen und knallen, soviel sie will, Schaden wird sie nicht tun. Und ich düntelhafter Einsaltspinsel wußte nicht, daß jemand anders in aller Stille neben meiner Bombe schon eine zweite gelegt hatte, die ebenfalls zum Aufspringen bereit war und noch stärker knallen sollte, ja wohl, und Schaden sollte sie noch weniger tun, als meine.

### 3. Kapitel: Ganz was Neues.

Es war am andern Morgen schon eine Viertelstunde über zehn Uhr, als ich bei meinem alten Freunde eintrat. Er war in großer Totiette, d. h. er trug auf dem Kopfe einen seiner ältesten Zylinder, der in metallischem Grün erglänzte, und hatte rings um den Leib alle vier Küchenschürzen seiner seligen Frau befestigt. Als ich ihn mit einem etwas belustigten Blicke musterte, entschuldigte er sich: „Ich habe, wie Sie ja wissen, im Keller gewirtschaftet —“

„Haben Sie noch etwas gefunden?“

„Nein, nichts. Und dann habe ich meine Not mit der Luise gehabt, die immer noch hustet und keinen Appetit hat.“ Geben Sie ihr Salz zu lecken.“

„Verstehen Sie das auch?“ fragte er und sah mich erstaunt an.

„Für alle Vegetarier unter den Tieren“, belehrte ich ihn herablassend, „ist das Salz eine Delikatesse und ein Heilmittel zugleich.“

Wir gingen miteinander in das hintere Zimmer, wo es ein wenig wüßig aussah und gemischt roch. Luise, übrigens schon ein ganz hübsches Schäschen, hatte einen wollenen Schal um den Hals. Deder holte eine kleine Hand voll Salz und hielt es dem Tiere hin, das gierig daran leckte. Sobald Marielchen das bemerkte, drängte sie sich ebenfalls heran und nistete von der auch ihr gegönnten Leckerei mit demselben Genuß wie ihre leidende Schwester.

In diesem Augenblicke ertönte mit schrillum Gebimmel die Hausglocke.

Deder erschrak. „Was kann das sein?“ fragte er kopfschüttelnd. „Die Frau ist fort, und außer Ihnen kommt ja doch sonst niemand zu mir. Ach, lieber Herr Doktor, Sie sehen, wie mich die Tiere belagern — möchten Sie nicht die Güte haben, einmal nachzusehen?“

Um nach dem Hausflur zu gelangen, mußte man erst wieder das vordere Zimmer passieren. Ich lief durch dasselbe hindurch, riß die Tür nach dem Flur auf, und —

Klapp!

Das waren zwei Köpfe, die gegeneinander knallten, zwei Männerköpfe.

„Donnerwetter! Au! Pardon!“

„Pardon!“

Wir standen alle beide und rieben uns verdrießlich unsere brummenenden Köpfe. Er hatte hereinspringen wollen und war durch das Aufreißen der Tür von dem plötzlichen Lichtstrahl geblendet, ich meinerseits hatte um die nach innen aufgerissene Tür herumspringen wollen und hatte in dem tiefschwarzen Flur nichts zu erkennen vermocht — und so war es gekommen.

Ich warf auf den Ankömmling einen flüchtigen, verstoßenen Blick. Er sah anständig aus, und so sehr ich ein Feind von Selbstvorstellungen bin — hier half doch wohl kein Maulspitzen, also los! „Ich bin,“ stotterte ich etwas verlegen, indem ich die linke Hand fest auf meine Stirn drückte, wo ein Horn herauszuwachsen schien, „ich bin der Hausfreund des Herrn Registrators, Gymnasiallehrer Doktor

Rudolf —,“ mein Familienname blieb mir richtig, wie immer, im Halse stecken.

Er maß mich wie geistesabwesend mit einem völlig zerstreuten Blicke — ich glaube, er hatte kein Wort verstanden — dann schweiften seine Augen suchend durch das Zimmer, während es auf seinem Gesichte wie Wetterleuchten zuckte und flackerte.

Langsam trat der Registrator ins Zimmer, den bronzegrünen Zylinder hoch auf dem Haupte, während er sich an seiner vorderen Küchenschürze die salzigen, von den Schafen beleckten Hände abwuschte.

„Vater!“ —

Ein elektrischer Schlag durchzuckte den alten Mann, riß ihn in die Höhe und ließ ihn zu Stein erstarren, während die Augen sich gleichzeitig unnatürlich erweiterten.

„Vater!“ — wie jubelnd, flehend, alles durchbrechend und doch wie weich klang dieser Liebeschrei, und mit ausgebreiteten Armen stürzte sich der Sohn auf den Vater.

„Roderich!“ Was lag alles in diesem zitternden Rufe! Das war Lachen und Weinen, unglaubliche Frage und jauchzende Gewißheit, stolzes Glücksgefühl und schmelzende Demut — alles zugleich.

Und nun lagen sie wie zusammengepresst einander in den Armen, lange Minuten, und sprachen kein Wort, und der Kopf des Sohnes ruhte an der Brust seines Vaters. Dann löste sich die Linke des Alten. Er streichelte, wie eine Mutter ihrem kleinen Kinde tut, seinem Sohne in sanfter, süßer Zärtlichkeit unablässig das Haupt und die harte Wange und flüsterte unermüdlich: „O Roderich, Roderich, mein Roderich! Ist es denn wahr? und du lebst? und du bist heimgekehrt? und ich habe noch einen Sohn? O mein Roderich, wenn Mutter — was hat sie sich noch dir gesehnt —!“

Da riß sich der Sohn los, aber mit dem einen Arme klammerte er sich fest an dem Halse des Vaters, er senkte den Kopf, und seine Stimme zitterte, als er leise sprach: „Vater, ich weiß —, ich habe mich auf der Straße erkundigt. Vater, vergib mir, das ist meine Schuld, daß ich diesen bitteren Schmerz in die Freude unseres Wiedersehens bringe — aber komm, ich bringe Ersatz!“

Hinter ihm war eine gut aber einfach gekleidete Frau, mittelgroß, mit hübschen, treuerherzigen Zügen, offenbar hoch in den Dreißigern, lautlos in die Stube getreten und hatte, die Gruppe vor ihr beobachtend, still dagestanden.

Jetzt trat ihr Mann auf sie zu, ergriff ihre Hand und führte sie zu seinem Vater.

„Papa!“ sagte sie einfach, aber in diesem einen Worte lag so viel ehrliche, kindliche, sanfte Liebe, daß der gute alte Mann, hingekommen von dem unerhofften Glück, das sich ihm so selbstverständlich darbot, die Arme um sie schlang, sie auf beide Wangen küßte und begeistert ausrief, indem er sie bald mit den Blicken verschlang, bald wieder küßte: „Eine Tochter! meine Tochter! eine Tochter anstatt der Mutter! O Roderich, wie reich machst du mich!“

„Lieber Vater,“ antwortete der jüngere Mann und lächelte, „ich habe noch mehr Schätze für dich.“

Hinter der Mutter hatten sich bisher, halb von ihr verdeckt, halb von der Dämmerung des dunklen Hausflurs verborgen, zwei junge, halbwüchsige Gestalten lautlos im Rahmen der Tür gehalten, eine männliche zwischen Knaben und Jüngling, etwa sechzehn Jahr alt, und eine weibliche zwischen Kind und Badsch, wohl zwei Jahre jünger als ihr Bruder.

Jetzt schritt ihr Vater auf sie zu, nahm an jede Hand eines seiner Kinder, führte sie vor den Alten und stellte sie vor: „Vater, und dies sind deine Enkel Roderich und Marie Louise.“

„Großvater!“ kam es gleichzeitig von den Lippen der Kinder, während sie ihm schüchtern ihre Hand entgegenstreckten wollten.

Aber jetzt wurde der alte Deder selbst zu einem Schauspiel, an dem Menschen und Engel ihr Entzücken gehabt haben würden. Er sprang förmlich in die Luft vor Ueberraschung und Freude, er stürzte sich auf die Kinder, riß mit jedem Arme eins an sich und preßte es wild an seine Brust, küßte und küßte sie, wohin er traf, auf Rinn, Nasenspitze oder Ohrfläppchen, und rief dazwischen fast atemlos: „Kinder und Enkel, Kinder und Enkel — noch einen Roderich! wieder eine Marie Louise! Meine Lämmers, meine echten, echten Lämmers! O Gott im Himmel, wer hätte das gedacht!“

(Fortsetzung folgt.)



## Im Dschungel.

Ein Abenteuer in Indien von J. A. L. Quis.

(Nachdruck verboten).

Im Jahre 1899 befand ich mich studienhalber in Siam und hatte oft die Gelegenheit, die Freuden und Gefahren einer Jagd in den Dschungeln mitzumachen. Im Februar weckte mich mein Jagdhelfer bereits früh und nach einem kräftigen Frühstück brachen wir gegen 5 Uhr auf.

Pee Mee, mein Jagdhelfer, war ein großer, entschlossen aussehender Siamese. Im Dschungel geboren und aufgewachsen, war er als Wadfinder und Führer unfehlbar. Seinen Lebensunterhalt bezog er aus der Jagd auf Nashörner und Elefanten, denn die Stoßzähne eines großen Nashorns werden gut bezahlt und die Chinesen kaufen auch die Haut und andere Teile zu Arzneizwecken, wie der Chinese überhaupt alles als Arznei benutzt, was schwer zu haben ist. — Außer Pee Mee folgte uns noch dessen Nefte, ein blutjunges Kerlchen, dessen Ausbildung zum Jäger noch nicht beendet war, als Büchsenpanner.

Drei Tage lang hatten wir am Fuße einer Hügelkette, der Grenze zwischen Siam und Birma geraftet. Die ganze Gegend ist von ungeheueren Waldungen bedeckt, so dicht, daß man kaum eine Kopfbedeckung braucht, denn wo nicht ein Baumriese vom Blitz gefällt ist, sieht man die Sonne überhaupt nicht. Da wir aus sicheren Anzeichen schlossen, daß das Wild höher hinaufgezogen war, verließen wir die Niederung und verfolgten den Lauf eines schmalen Flusses aufwärts.

Die Hügelkette war reichlich 2000 Fuß hoch und wir hatten schwere Arbeit, da wir fortwährend auf und über riesige Granitblöcke klimmen mußten. Endlich erreichten wir den Gipfel, wo wir rasteten und suchten dann die Quelle des Flusses auf, den wir aufwärts verfolgt hatten. Wir fanden sie in einem Sumpfdickicht auf der Wasserscheide.

Weitergehend kamen wir an frische Spuren eines großen Nashorns. An den frisch abgebrochenen Zweigen und andern Anzeichen erkannten wir, daß es vor kurzer Zeit sich in die Nähe zum Mittagschlaf zurückgezogen haben mußte. Wir folgten der Fährte und hatten das Tier in 20 Minuten in einem dichten Dschungel, mitten im Sumpf ausgespiert. Vorwärts schleichend, bemerkten wir es bald, sahen aber auch, daß es gestört war. Wir erkannten dies an dem Grunzen, das es ausstieß. Ich drang indessen weiter vor und kam bis auf zehn Yards an seinen Standort, bis ich es genau sehen konnte. Da stand es — ein riesiges Tier — in seinem Morastbett, mit Schlamm bedeckt. Die Ladung des linken Laufes meiner Büchse, die ich ihm in die Schulter jagte, erschütterte es zu einem furchtbaren Brüllen. Aber anstatt flüchtig zu gehen, machte es kurz Kehrt und stand mir jetzt auf 20 Yards scharf gegenüber. Wie ich bemerkte, wollte es mich annehmen; ich kam ihm daher zuvor und setzte ihm eine zweite Ladung in die Brust, es gut treffend. Das machte es wütend und schnaubend, schäumend, ging es talabwärts flüchtig, unter seinem riesigen Gewicht eine Bahn durch das dicke Gebüsch reißend, das die Hügelseite bedeckte. Wir nahmen die Spur auf und folgten ihm durch dick und dünn über eine halbe Meile weit. In jedem Falle hofften wir, es nicht zu verlieren, da seine Spur reichlich Schweiß und Schaum zeigte, ein Zeichen, daß es den Schuß in die Lunge bekommen hatte. Trotz seiner Verwundung mußte es noch ungeheure Kräfte haben, da es Abhänge nahm, auf denen wir ihm nur mühsam folgen konnten, indem wir uns an dem Unterholz festhielten. Zuletzt spürten wir unsern Dickhäuter in einem, mit dichtem Gebüsch bedeckten Sumpf aus und da es inzwischen vier Uhr geworden war und unser Lagerplatz weit ab war, beschloßen wir, uns den Fang auf den nächsten Tag zu sparen.

Wir gingen also eine gehörige Strecke zurück und da unser Weg gerade über eine Reihe von Hügeln führte, bogen wir ab in ein naheß Flußthal, das mit dichtem Bambus bedeckt war. Wir waren noch nicht weit gekommen, als wir ein furchtbares Geräusch von brechendem Bambus hörten. Pee Mee, der durch das Tal führte, riß mich sofort zu Boden und schrie: Chan — Chan (Elefant, Elefant) und richtig, an der linken Seite des Hohlweges stand er, ein riesiges Männchen, dessen Stoßzähne in der untergehenden Sonne glänzten. Ich richtete mich auf der rechten Seite des Hohlweges auf und setzte ihm, auf 20 Yards eine Kugel dahin, wo, wie ich nach dem Anfaß des Rüssels annahm, das Gehirn sitzen mußte. Mit Sicherheit dachte ich, ihn fallen zu sehen,

aber ich hatte das Glück nicht. Zu meiner Überraschung stand er, als der Rauch sich verzog, ruhig da und blinzelte mich böse an. Wo der Schuß gefessen hatte, war aus dem Schweiß, den er gab, deutlich zu erkennen; so hielt ich denn etwas höher und brannte ihm noch eins auf. Das schien ihn zu kitzeln; er flüchtete schäumend und wie ein Dampfschiff tütend durch das Tal. Ich wechselte sofort auf die andere Seite des Tales und nahm die Spur auf. Noch nicht weit gekommen bemerkte ich, daß das Knacken der Bambusrohre aufgehört hatte und zu meinem Entsetzen fand ich meinen Rüsselträger 20 Fuß von mir und gerade auf mich gerichtet. Zurückgehen war keine Zeit, auch keine Möglichkeit, ihm auf eine verwundbare Stelle eins aufzusetzen. Mir blieb einzig der Weg, zu versuchen, daß ich nach der rechten Seite hinüberkame und die Höhe auf der andern Seite erreichte. Dies beschloß ich denn auch; aber kaum hatte ich mich vom Blase bewegt, als mein verwundeter Herr mich wie eine riesenhafte schwarze Lavine mit drohendem Rüsselschwingen und wütendem Trompeten annahm.

Was nun folgte, weiß ich nicht mehr und werde es kaum jemals erfahren. Ein Stoß traf mich, aber ich kann nicht sagen was. Ich flog nach einer Seite, meine Büchse nach der andern. Als ich mich, zerfchlagen und durchgerittelt, aufrichtete, konnte ich nicht stehen und kroch nach meiner Büchse, die ich einige Yards davon, unbeschädigt wiederfand. Gerade wollte ich den Abhang hinunterkriechen, als ich den Knall eines Schusses aus dem Tale und das deutliche Aufschlagen der Kugel auf etwas Hartes hörte. Dann trat Pee Mee zu mir und erzählte mir, daß er den Elefanten den Hügel habe herunterkommen sehen und ihn, als er im Flusse stand, angeschossen habe; der verwundete Dickhäuter sei dann talwärts verschwunden.

Ich sah erst jetzt, daß ich doch stärker beschädigt war, als ich glaubte. Indessen beschloßen wir, da es noch hell war, die Spur aufzunehmen und machten ihn schließlich an der Seite eines kleinen Hügels aus, wo er, mit der Breitseite gegen uns stand und seinen Rüssel drohend bewegte. Wir pürschten uns auf 15 Yards an ihn heran und brannten ihm noch zwei Kugeln auf die Schulter, ohne weiteren Erfolg, als daß er langsam davonzug. Jetzt bemerkte ich aber, daß ich nur noch zwei Patronen hatte und infolge der Schmerzen am Fuße weder weiter vor — noch auch nach dem Lager zurückgehen konnte. Nach längerer Beratung brachen Pee Mee und sein Nefte nach dem Lager auf und ließen mich zurück. Ich verbrachte eine sehr schlechte Nacht, im Dschungel, allein und verwundet, bis zum nächsten Morgen um 8 Uhr, da Pee Mee und meine übrigen Begleiter ankamen, um mich nach dem Lager zu schaffen. Wie sich zeigte, hatte ich genug abbekommen, da mein linker Knöchel blau und angeschwollen war und ich am Kopf eine dicke Beule hatte; außerdem schienen zwei Rippen gebrochen.

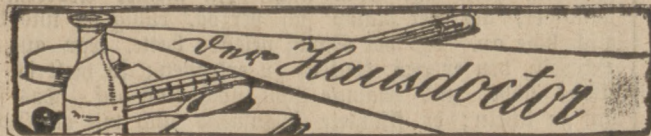
Nachdem man mich im Lager niedergelegt hatte, gingen Pee Mee, sein Nefte und zwei andere meiner Begleiter auf die Suche nach meinen letzten Gegnern. Sie fanden das Nashorn tot im Sumpf. Es maß 16 Fuß 6 inches in der Länge, sein Horn war 13 inches lang. Es gehörte zur Gattung *Rhinoceros indicus*. Am zweiten Tage, während ich noch im Lager lag, ging Pee Mee hinter den Elefanten und folgte seinen Spuren bis über die Grenze nach Siam. Er war entweder allein dorthin geflüchtet oder hatte sich einer Herde angeschlossen. Pee Mee folgte ihm zwei Tage lang und machte ihn endlich aus; er lag tot in einem Flußbett, über 20 Meilen vom Lager entfernt. Pee Mee weidete ihn aus; seine Zähne wogen je 72 Pfund und waren von feinsten Qualität.

Ich aber mußte 14 Tage im Lager bleiben, ehe ich wieder auf die Jagd gehen konnte.

### Sinnspruch.

Wohin ich trete, dürres Laub,  
Des Herbstes hingeworfener Raub —  
Nicht nahm er's mit, ihm ward's zu viel;  
Nun treibt damit der Wind sein Spiel.  
Doch bald hat's auch vor diesem Ruh'  
Es kommt der Schnee und deckt es zu; —  
Wer nur das End' erwarten mag,  
Der findet seinen Ruhetag.



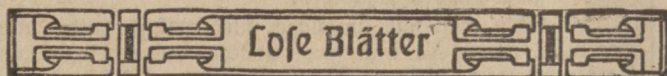


### Die Ernährung eines Nervösen.

Je einfacher die Nahrung im allgemeinen ist, und je weniger durch die Zubereitung ihre natürliche Beschaffenheit verändert wird, um so wertvoller ist sie als Erzeugerin von Spannkraft. Auf jeden Fall soll im Speisezetteln eines jeden Nervösen eine ausreichende Menge von Rohkost vorkommen, rohes Obst und Salat; erst in zweiter Reihe stehen in diesem Sinne die Milch und das Brot. Dann kommen die gekochten Gemüse und Körnerfrüchte, wie Reis u. und schließlich das Fleisch, das wegen seines Eiweißreichtums sehr wichtig ist. Für den Speisezetteln eines Durchschnittsnervösen empfiehlt sich etwa folgende Zusammensetzung: Frühstück: Milch, auch Haferlatte oder Mehlsuppe, Semmel oder Brot (Simonsbrot, Schrotbrot), etwas Butter mit Honig oder Marmelade. Gabelfrühstück: Brot, rohes Obst, eventuell auch saure oder Buttermilch und Brot. Mittag: Wenig oder keine Suppe, ein Fleisch- oder ein vollwertiger vegetarischer Gang, Kartoffeln, Gemüse, Salat, gekochtes oder rohes Obst, leichte Nachspeise (Reis). Vesper: Ähnlich wie das Frühstück. Abendbrot (zwischen halb 7 und halb 8 Uhr): Möglichst einfach! Zu bevorzugen Milch, Quark, Obst, Brot. Kein Fleisch oder nur wenig davon. — Wenn man sich auf die Güte der Milch verlassen kann, so empfiehlt es sich, diese ungekocht (vielleicht nur erwärmt) zu genießen.

### Heilmittel für Brandwunden.

Ein ganz vorzügliches Mittel zur Vinderung der Schmerzen bei Brandwunden und zu deren baldiger Heilung besteht aus 100 Gramm Kaltwasser, 100 Gramm Leinöl und 5 Gramm Karbolsäure. Durch tüchtiges Schütteln entsteht ein Liniment, welches in keinem Haushalte fehlen sollte und bei Brandwunden alsbald angewendet werden kann. Die Schmerzen werden nach mehrmaligem Aufstreichen verschwinden, und es wird in kurzer Zeit eine Heilung der Brandwunden eintreten. — Ein anderes, gleichfalls sehr wirksames einfaches Mittel ist folgendes: Man bestreicht die verbrannte Stelle mit Salat- oder Leinöl und streut dann fein gepulvertes Salz oder doppeltkohlensaures Natron darauf. Die günstige Wirkung tritt in der Regel schon nach einigen Minuten ein: der Schmerz läßt nach und es bilden sich keine Blasen. Bei größeren Verbrühungen hat sich dieses Mittel ganz besonders bewährt.



### Eine Feuerwehr alter Zeit.

Lange bevor die Städte geordnete Vorsorge zur Bekämpfung von Schadenfeuern trafen, konnte sich die Hauptstadt Portugals, Lissabon, einer Feuerwehr rühmen, welche damals die Bewunderung aller Reisenden erregte. Der Bevölkerung der Stadt wurde einst das Wasser von Wasserträgern gebracht und verkauft, die dasselbe in Fässern auf dem Rücken trugen. Diese Leute wurden nun in Bezirke verteilt, und abwechselnd führte je einer den Befehl über die übrigen. Von der Behörde war jeder verpflichtet worden, des Abends sein Faß allemal gefüllt mit nach Hause zu bringen, und bei Ausbruch eines Feuers lief der jeweilige Kommandierende in den Straßen seines Bezirks umher und weckte die Mannschaften, die nun mit ihren gefüllten Fässern nach der Brandstätte eilten. — Eine solche Art Feuerwehr würde heutzutage zwar als sehr unzulänglich gelten, im vorigen Jahrhundert aber war diese „Fässerbrigade“ eine staunenswerte Organisation.

### Zur Geschichte des Taktstockes.

Wir Leute von heute können uns einen Kapellmeister, einen Orchesterdirigenten nicht ohne den Taktstock denken, und doch hat dieses Attribut der Kapellmeisterwürde, das heute unentbehrlich zu sein scheint, noch keine allzulange Geschichte. Bis zum 17. Jahrhundert leiteten die Kapellmeister ihr Orchester, indem sie mit dem Fuß aufstapften oder von Zeit

zu Zeit die Hände zusammenschlugen. Der französische Komponist Lulli war der erste, der dieser etwas umständlichen Dirigiermethode ein Ende bereitete und sich zum Dirigieren einen Taktstock verschaffte; „Taktstock“ ist eigentlich nicht das richtige Wort, denn es handelte sich um einen zwei Meter langen Stab, mit dem er den Takt schlug, indem er den Fußboden „bearbeitete“; aus diesem unheimlichen Stabe aber entwickelte sich später der zierliche moderne Taktstock. Die neue Erfindung scheint übrigens dem Komponisten Lulli wenig Glück gebracht zu haben; in einer Chronik jener Zeit heißt es, daß er sich eines Tages im Eifer des Dirigierens mit dem Stabe einen heftigen Schlag versetzt habe und infolge der Aufregung so schwer krank wurde, daß er kurze Zeit darauf das Zeitliche segnete.



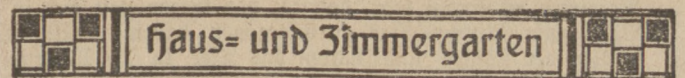
Ob sie dich tadeln oder loben,  
Nicht allzuviel mag es dich scheren!  
Doch traue immer mehr den Groben,  
Als denen, die dich schmeicheln und ehren.

\*

So lang es Tag ist, müßt ihr rastlos wirken,  
Es kommt die Nacht, da niemand wirken kann.  
Durch Arbeit nur und strenge Pflichterfüllung  
Gewinnt die Freiheit sich der rechte Mann.

\*

In allem treu und wahr,  
Daran halte immerdar —  
Ein Wort, das du gesprochen,  
Nie sei's von dir gebrochen.



Wie verpacken wir unser Obst? Als bestes Verpackungsmaterial für feine und empfindliche Tafelfrüchte, wie Pfirsiche, Calville, wird Weizenkleie empfohlen. Jede Frucht wird in Seidenpapier so eingehüllt, daß das Papier am Stielende der Frucht umgefaltet, oben in einem Zipfel zusammengedreht ist. Man verwendet niedrige, für eine Schicht Früchte bestimmte Kisten, füllt in diese zunächst eine ca. 3 Zentimeter starke Kleienschicht, auf die dann die Früchte gestellt werden. Zwischen die Früchte wird unter fortgesetztem Festdrücken Kleie gefüllt und zwar ca. 2 Zentimeter über den Kistenrand. Die über die Kleie hinausstehenden Papierzipfel werden durch den Kistendeckel niedergepreßt und dieser festgenagelt.

Vertilgung der Schnecken. Sind Gemüsegärten von Schnecken heimgesucht und will man dieselben vertilgen, so wird es hierzu kaum ein leichteres Mittel geben, als Rochsalz. Man streue auf die Schnecken (jeder Art) nur eine kleine Prise Salz und fast augenblicklich erfolgt der Tod, sei es bei Regen- oder trockenem Wetter, es ist ganz gleich; auch Regenwürmer sterben fast plötzlich davon. Dieses Verfahren anhaltend einige Zeit hindurch fortgesetzt, befreit den Garten von diesem Ungeziefer vollständig.



Zeitraß. „Wie lange sind Sie schon Automobilist, Mr. Thompson?“ — „Erst fünf- bis sechstausend Kilometer lang!“

Falsch verstanden. Mr. Bull (ein großer Hundeliebhaber): „Wäre es nicht sehr ratsam, Miß Wolsey, wenn Sie sich ein recht niedliches und intelligentes Viehchen anschaffen, welches Sie beschützen könnte, dann —“ Miß Wolsey: „O, Mr. Bull! Ihr Antrag kommt so unerwartet! Darf ich Ihnen morgen meine Antwort geben?“

Aus der Schule. Lehrer: „Thomas, ich sah dich soeben lachen. Weshalb lachtest du?“ Tommy: „Ich dachte über etwas nach, Herr Doktor.“ Lehrer: „Während des Unterrichts darfst du über nichts nachdenken. Daß das nicht wieder vorkommen.“